



Besuchen Sie uns am Standort Schöppenstedt
Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt, Tel.: 05332 947689

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 – 17.00 Uhr

 **autohaus osterwieck** T. 039421 6140 | info@autohaus-osterwieck.de | www.die-autohaus-gruppe.de

Wir freuen
uns auf Sie.



Philipp Ulrich ist neuer stellvertretender Bürgermeister der Stadt

In seiner Sitzung vom 19. September hat der Rat der Stadt Schöppenstedt das Ratsmitglied Philipp Ulrich einstimmig zum neuen stellvertretenden Bürgermeister gewählt. Der Sozialdemokrat folgt im Amt auf Peter Haller, der aus persönlichen Gründen nicht weiter zur Verfügung stand.

Schöppenstedt

Philipp Ulrich dankte für das entgegengebrachte Vertrauen und übernimmt bereits erste Aufgaben in seinem neuen Amt. »Unsere ehrenamtliche Bürgermeisterin Andrea Föniger hat einen randvollen Terminkalender. Wenn ich diesen ein wenig entlasten kann, werde ich dies gerne tun. Ich freue mich darauf, die neuen Aufgaben und Prozesse, die mich erwarten, verantwortungsvoll zu meistern«, so Ulrich nach seiner Ernennung.

Philipp Ulrich ist seit 2016 Ratsmitglied. Hier ist er der Vorsitzende des Bauausschusses und leitet dort auch die Sitzungen. Auch im Samtgemeinderat ist er seit 2021 vertreten. Über seine ehrenamtlichen Tätigkeiten in der DLRG Schöppenstedt, der Kolpingfamilie, dem Stadtfestplanungsteam und weiteren Engagements ist er gut vernetzt und steht so regelmäßig im Austausch mit allen Altersgruppen. Schwimmen, Fahrradfahren und Bouldern nennt er als weitere Hobbys. »Der Sport



Schöppenstedts Bürgermeisterin Andrea Föniger mit ihrem neuen Stellvertreter Philipp Ulrich

Schöppenstedt

Erste-Hilfe-Kurs des DRK

Der DRK-Ortsverein Schöppenstedt bietet allen Interessierten die Möglichkeit, lebensrettende Kenntnisse zu erwerben. Am Sonnabend, dem 9. November, findet von 9 bis 17 Uhr ein Erste-Hilfe-Kurs im Gemeindehaus »Segensreich« statt. Jedes Jahr ereignen sich in Deutschland unzählige Notfälle – von kleinen Verletzungen bis hin zu lebensbedrohlichen Situationen. Wer in solchen Momenten weiß, wie er helfen kann, kann Leben retten und Leid lindern. Erste Hilfe ist nicht nur für Rettungskräfte relevant, sondern für jeden Einzelnen. Ob im Beruf, in der Freizeit oder im Straßenverkehr: Die Fähigkeit, Erste Hilfe zu leisten, kann in jeder Lebenslage entscheidend sein. Der achtsündige Kurs vermittelt alle wichtigen Grundlagen der Ersten Hilfe. Matthias Baake zeigt darin, wie man in verschiedenen Notfallsituationen richtig reagiert. Der Kurs ist sowohl theoretisch als auch praktisch ausgerichtet. Die Teilnehmer haben ausreichend Gelegenheit, die erlernten Handgriffe an Übungspuppen zu üben. Die Teilnahmegebühr beträgt 45 Euro. Eine Abrechnung über die Berufsgenossenschaft ist möglich. Anmeldungen werden unter 05332/4931 (Anrufbeantworter) oder drk.schoepenstedt@htp-tel.de entgegengenommen. Bitte geben Sie bei der Anmeldung Ihren Namen, Ihre Anschrift, Ihr Geburtsdatum und Ihre Telefonnummer an.

ist für mich ein notwendiger Ausgleich zu den ganzen Engagements und der verantwortungsvollen Arbeit für die Salzgitter AG.«

Die personelle Veränderung ist durch den Rücktritt des vorherigen stellvertretenden Bürgermeisters Peter Haller ins Rollen gekommen. Haller war über 20 Jahre lang Mitglied des Rates der Stadt und seit der vergangenen Kommunalwahl 2021 als stellvertretender Bürgermeister gewählt. Bei seiner Verabschiedung dankte ihm Bürgermeisterin Föniger noch einmal für das langjährige Engagement. »Peter Haller hat sich stets vorbildlich für die Belange der Bürger eingesetzt. Wir sind ihm zu großem Dank verpflichtet und bedauern gleichzeitig seinen Entschluss,

nicht weiter im Rat aktiv zu sein. Er hinterlässt eine große Lücke, die wir glücklicherweise schnell mit Philipp Ulrich schließen konnten.«

Aus dem Rat der Stadt Schöppenstedt sind mit Rüdiger Bobka, Hans-Werner Peggau und jetzt Philipp Ulrich drei Mitglieder als stellvertretende Bürgermeister gewählt, um die zahlreichen Aufgaben abzudecken. Hierzu zählen u. a. Notartermine, das Durchführen von Besuchen bei Jubiläen und Geburtstagen, die Besuche von Versammlungen örtlicher Vereine und verschiedenster Veranstaltungen, die umfangreiche direkte Kommunikation im Bürgermeisterbüro und bei diversen Anlässen sowie das Vertreten der Interessen der Stadt bei zahlreichen offiziellen Terminen.

Taxi Eggstein Helmstedt GmbH

Tel. 05351 / 8443

Unsere Leistungen:

- Rollstuhlfahrten
- Krankenfahrten (sitzend)
- Chemofahrten
- Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Stadtfahrten

Taxi Eggstein Königslutter GmbH

Tel. 05353 / 4444

**LOKFÜHRER-Umschulung**
in Braunschweig – für Quereinsteiger & Arbeitsuchende
12 Monate - Gehalt: bis €50.000/Jahr nach Abschluss
Finanzierung per Arbeitsagentur · Kursstart: 20.01.25
www.meineZUGunft.de · braunschweig@meineZUGunft.de
100% JOBGARANTIE

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

**Verglasungen · Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen · Bildereinrahmung**

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48

für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt



Einstellung des laufenden Geschäftsbetriebes 1959 – 2024

Nach über 65 Jahren werden wir unseren, in zweiter Generation, geführten Familienbetrieb – die Isensee Gartenbau GmbH – zum Jahresende 2024 schließen. Die vergangenen Jahrzehnte waren erfolgreich, aber auch nicht frei von Herausforderungen.

Wir bedanken uns bei unserer treuen Kundschaft, die wir und die uns über Jahrzehnte begleitet haben und freuen uns, Sie noch bis zum 31. 12. 2024 begrüßen zu dürfen.

In Erinnerung an unsere Eltern, Helga und Gerhard Isensee, sowie unseren Bruder, Rainer Isensee, sagen wir DANKE für viele blumige Jahre.

**Im Namen der Familie
Sabine Isensee-Biesok und Team**

**Stobenstraße 33, 38170 Schöppenstedt
Tel. (0 53 32) 25 86, Fax (0 53 32) 10 15**

**Bestellen Sie weiter gern ihre Blumen vor.
Lösen Sie ihre Gutscheine ein.**

MAZDA PREMIERENTAGE
VOM 21.10. BIS 09.11.2024

**DER NEUE MAZDA CX-80. EINE PREMIERE. VIELE OPTIONEN.**
Unser eleganter Crossover mit 3 Sitzreihen für bis zu 7 Personen wartet auf Sie. Ob Privat- oder Gewerbekunde, Sie bekommen mit dem eleganten neuen Mazda CX-80 das Mazda Care Wartungspaket geschenkt.

Informationen zum Energieverbrauch, elektrischer Reichweite, Energiekosten, KFZ-Steuer und CO₂-Kosten finden Sie unter www.mazda.de/Energieverbrauch.

AUTOHAUS PISKE GMBH
DER MAZDA HÄNDLER VON WOLFENBÜTTEL
Ahlumer Str. 86 · 38302 Wolfenbüttel · Tel. 05331-97020

Forst- und Gartendienstleistung
David Becker
Bansleber Straße 4
38170 Schöppenstedt
info@forstundgartenbecker.de
www.forstundgartenbecker.de
05332 9686826

Wir bieten zu attraktiven Preisen:

- Hecken- und Strauchschneiden
- Baumfällungen
- (Spezialtechnik und Hubschrauberarbeiten)
- Garten- und Landschaftspflege
- Kommunalarbeiten
- Baumpflege gemäß ZTV
- Rodungen
- uvm.

**Der Natur zuliebe!**
Becker

Scholz
0 53 52 - 27 27

**FARBEN · TAPETEN · TEPPICHBÖDEN
• DESIGNBELÄGE · PARKETT**

Beim Kauf eines Teppichbodens:

- Lieferung gratis
- Verlegung 45,- €
(lose im privaten Wohnbereich)



SCHÖNINGEN · WEINBERGSTRASSE 1



Besuchen Sie uns am Standort Schöppenstedt
Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt, Tel.: 05332 947689

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 – 17.00 Uhr

 **autohaus osterwieck** T. 039421 6140 | info@autohaus-osterwieck.de | www.die-autohaus-gruppe.de

Wir freuen
uns auf Sie.



**100%
JOBGARANTIE**

LOKFÜHRER-Umschulung
in Braunschweig – für Quereinsteiger & Arbeitsuchende

12 Monate · Gehalt bis €50.000/Jahr nach Abschluss
Finanzierung per Arbeitsagentur · Kursstart: 20.01.25
www.meineZUGunft.de · braunschweig@meineZUGunft.de

Bekommt die Stadt ein Spendenparlament?

Unter der Fragestellung »Ein Spendenparlament für Königslutter?« hatte Stadtstipendiat Julian Zapf in den Ratssaal eingeladen.

Königslutter

Vor Ort war Martin Strobel vom Verein »Goals connect«, welcher ein Spendenparlament im Saale-Orla-Kreis in Thüringen ins Leben gerufen hat. Er berichtete den Interessierten von der Arbeit vor Ort und der ersten erfolgreich durchgeführten Parlamentssitzung in diesem Jahr. Anhand dieses Praxisbeispiels konnte Strobel gut die Idee eines Spendenparlamentes und dessen Ablauf erklären.

Grundsätzlich kann jeder Mitglied eines Spendenparlamentes werden, indem er den Mitgliedsbeitrag in Höhe von mindestens 50 Euro bezahlt. So wird der Spendende zum Parlamentarier und kann an der jährlich stattfindenden Parlamentssitzung teilnehmen. Zudem erhält er ein Stimmrecht, welches unabhängig vom gespendeten Betrag als eine Stimme pro Person zählt. Auf der anderen Seite können sich Vereine und Initiativen auf den so entstandenen Ausschüttungstopf des Spendenparlamentes bewerben. Dabei wird vorher vom Parlament festgelegt, welche Kriterien die Projekte erfüllen müssen und auch wie hoch die maximale Fördersumme sein soll. Am Tag der Parlamentssitzung stellen

die Antragsteller ihre Projekte vor, und anschließend berät und entscheidet das Parlament über die Verteilung der Gelder. Die vorgestellten Projekte aus dem Spendenparlament im Saale-Orla-Kreis reichten dabei vom Imkerverein Wurzbach bis hin zum Carneval-Club Pößneck.

Nachdem Martin Strobel also einen ersten Einblick von einem Spendenparlament aus einer mit Königslutter vergleichbaren Region geben konnte, berichteten die digital zugeschalteten Gäste Manuel Ermer und Thomas Koch von ihren Erfahrungen im Erfurter Spendenparlament. Dieses konnte in diesem Jahr bereits seine achte Sitzung durchführen und stand auch Pate für das Spendenparlament im Saale-Orla-Kreis. Thomas Koch, welcher bereits seit der Gründung des Erfurter Spendenparlamentes dabei ist, berichtete von einer langen Vorbereitungsphase vor der ersten Sitzung, in der man versuchte, im Vorfeld bereits auf alle möglichen Unwägbarkeiten vorbereitet zu sein. Irgendwann wurde aber diese Idealvorstellung verworfen, und man fing einfach »graswurzelig« an, lernte in den folgenden Jahren immer wieder dazu und veränderte sich dementsprechend. Zudem wiesen die Gäste



aus Erfurt auf die Besonderheit hin, dass das Spendenparlament dort von der Bürgerstiftung Erfurt getragen wird und nicht wie üblich von einem Verein. In diesem Zuge sprachen sie aber auch von den positiven Effekten auf die Arbeit der Stiftung über das Projekt Spendenparlament hinaus. Dies könnte auch von Interesse für die Mitglieder des Vereins »Machbar« sein, die durch ihre große Präsenz an diesem Abend automatisch in der weiterführenden Diskussion der Anwesenden als möglicher Träger eines Spendenparlamentes in Königslutter ins

Spiel gebracht wurden.

Die nächsten Wochen werden nun zeigen, ob an diesem Abend der Funke der Begeisterung von den Gästen aus dem Saale-Orla-Kreis und Erfurt nach Königslutter überspringen konnte, und es in Zukunft auch ein Spendenparlament in Königslutter geben wird. Wer an dem Abend verhindert war oder nun Interesse an der Idee des Spendenparlamentes bekommen hat, kann sich gerne unter julian@machbar-koenigslutter.org beim projektverantwortlichen Stadtstipendiaten Julian Zapf melden.

Töne und Klänge, um die Augen zu öffnen

Zu einem Abend der Sinne lädt das Café »C'est Lavie« gemeinsam mit Thomas Grove an die Stadtmauer in Königslutter ein (Westernstraße 28 a). Der Gastgeber ist Dipl.-Sozialpädagoge, der bei der Lavie Reha arbeitet. Darüber hinaus beschäftigt sich der Musiktherapeut aber intensiv mit der Klangmeditation.

Königslutter

Eine solche Erfahrung bietet er nun auch im Café an – wobei sich der Abend in zwei völlig unterschiedliche Hälften teilt: »Vor

der Pause geht es um die eigentliche Meditation, das ist auch im Sitzen gut möglich«, sagt Grove, der mit seinen Gruppen sonst eher arbeitet, wenn sie auf Maten liegen. »Wir haben aber auch

schon sehr gute Erfahrungen bei Terminen in der Kirche Schwülper mit 40 Personen und auf der Kleinkunsthöhle Wense mit 70 Personen gemacht.« Das Café »C'est Lavie« hat nur 30 Plätze, eine Reservierung wird also empfohlen.

Nach einer Pause folgt ein eher dramaturgischer Part, wie Grove ankündigt. »Ich werde neben weiteren obertonreichen Instrumenten wie dem Monochord und Aureliophon zeigen, welche Dynamik und welche Potenziale in Klangschalen und insbesondere den Gongs verankert sind.« Zwölf solcher Schalen und vier Gongs bringt er mit. »Über sie werde ich die Gäste wieder an das Hören und Lauschen heranzuführen.« Seiner Erfahrung nach hat der Mensch von heute über die Lebensjahre eine große Distanz zu diesen ursprünglichen Sinneswahrnehmungen aufgebaut. »Das ist schade, aber nicht unumkehrbar.«

Mit seinen Tönen und Klängen will Grove den Gästen quasi die (geistigen) Augen öffnen für innere Bilder und Assoziationen, die in ihnen schlummern. »Diese Analogien zwischen Bild und Ton herzustellen, war für uns als Kinder ganz selbstverständlich. Bei meiner Klangperformance geht es darum, diese Verbindungen wiederzubeleben und positive Erinnerungen zu wecken.«

Wie der Musiktherapeut betont, führe das akustische Erlebnis unter anderem bis zurück in das ganz persönliche Urvertrauen. »Solche Zeitsprünge finden sehr häufig statt – mit Sicherheit werden alle Gäste in einem Raum der Stille schweben und ganz bei sich sein.«

Die Veranstaltung findet am Freitag, dem 15. November, statt. Der Einlass startet um 18.30 Uhr, der Beginn ist um 19 Uhr. Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten. Reservierungen sind ausschließlich im Café möglich.

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke
Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt

Taxi Eggstein Helmstedt GmbH

Tel. 05351 / 8443

Unsere Leistungen:

- Rollstuhlfahrten
- Krankenfahrten (sitzend)
- Chemofahrten
- Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Stadtfahrten

Taxi Eggstein Königslutter GmbH

Tel. 05353 / 4444

Schloß Schöningen
Restaurant • Café • Biergarten • Hotel • Saal

**jeden Mittwoch
Schnitzeltag
ab 9,90 €**

JEDEN Sonntag ➡ Schnitzel-Tag: ab 9,90 €*
*Angebot gilt nicht an Feiertagen. **mit Beilagen**

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

ORES Der **Herbst** ist da!

Auch Ihr Fahrzeug muss auf die kalte Jahreszeit vorbereitet sein – wir helfen Ihnen dabei gerne – u.a. mit

Checkup ab 29,- € zzgl. Material

Reifenwechsel mit Einlagerung für 70,- €

Reifenwechsel für 30,- €

Wir – das Team von **ORES** – freuen uns auf Ihren Besuch.
Sie finden uns in der Marientaler Str. 83 in Helmstedt
Kfz-Werkstatt Tel. 05351-5558-0 • Mo.–Fr. 08.00 Uhr–17.00 Uhr

P.S.: Nehmen Sie an den **LICHTTESTWOCHEN** im Oktober teil, damit Sie auch auf der Straße alles sehen und gesehen werden. **LICHT '24 TEST**

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).



Jaggi Holzbau

Zimmermeister und Betriebswirt

Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt

Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggi@holzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung

info@stadtspiegel24.de





Besuchen Sie uns am Standort Schöppenstedt

Neue Straße 33, 38170 Schöppenstedt, Tel.: 05332 947689

Öffnungszeiten: Montag – Freitag 09.00 – 17.00 Uhr

 **autohaus osterwieck** T. 039421 6140 | info@autohaus-osterwieck.de | www.die-autohaus-gruppe.de

Wir freuen
uns auf Sie.



Die FSV Schöningen 2011 führt die Oberliga an

Die FSV Schöningen 2011 ist Tabellenführer nach dem 14. Spieltag in der Oberliga-Saison. Was für eine Leistung. »Momentan läuft's einfach«, beschreibt es der Social-Media-Beauftragte Thomas Adrian Lubetzki. Nach der großen Saison 2022/23 nach dem Aufstieg hieß das erklärte Ziel, in der Oberliga die Klasse zu halten. Und jetzt, da das schwierige zweite Jahr abgeschüttelt ist, steht die FSV im dritten Oberligajahr ganz oben – ohne natürlich von Aufstieg sprechen zu wollen. Ein Bericht von Qualität, Quantität und schönen Novemberüberraschungen im Elmstadion.

Schöningen

Aktuell stehen bei der FSV Schöningen 2011 acht Siege, drei Unentschieden und zwei Niederlagen zu Buche. In der Summe bedeutet das: 27 Zähler und der erste Platz. Noch rosiger wird die Tabellenansicht, wenn man sich die absolvierten Spiele ansieht, bei denen die FSV mit 13 Partien zusammen mit Eintracht Braunschweigs U23 sogar ein Match weniger aufweist als die Kontrahenten.

Zu diesem positiven Zwischenergebnis haben unter anderem die Spiele gegen TUS Bersenbrück oder zuletzt den Heeslinger SC beigetragen, wo die FSV erstmals auswärts drei Punkte einfahren konnte. »Zweimal sind wir in Heeslingen sang- und klanglos untergegangen« hatte Marketingleiter Gunnar Niemann im Vorfeld des Topspiels des vergangenen Wochenendes geschrieben – jedoch mit einem Quäntchen Hoffnung: »Aber dieses Mal soll es klappen.« Und damit behielt er recht. Und so schloss er seinen Spielbericht mit den Worten »Es ist geschafft« ab und zog damit ein Fazit zum 3:2-Auswärtssieg, bei dem zwei Mal Christian Beck (19. und 62.) sowie ein Mal Ousman Touray (45.) trafen. Mit einem schnellen Doppelpack des Gegners in der 76. und 78. Minute des Spiels wurde es zwar noch mal spannend, doch alles wurde »konsequent wegverteidigt«. So landeten auch diese Punkte auf dem Konto.

Doch liegt die erfreuliche Tabellenposition nicht allein an diesen vermeintlich unerwarteten sechs Punkten, wie Gunnar Niemann beschreibt. Auf Anfrage des Stadtspiegels, was dieses positive Momentum bedingt, antwortet er: »Es greift derzeit einfach alles ineinander. Das zweite Jahr in der Oberliga war sehr schwierig. Zum einen hatten wir die Trainerabgänge, zum anderen haben wir total unterperformed, auch wenn wir mit dem Kader wesentlich mehr hätten leisten können. Mit dem neuen Trainer und vielen guten Zugängen schöpfen wir nun unser Potenzial voll aus. Erst kam Maximilian Sauer im April, dann ist im Juni Christian Benbenneck,



Der Jubel in der Kabine um die drei Auswärtspunkte gegen Heeslingen war riesig



Ein eingeschworenes Team, das derzeit Erfolg verspricht. Die FSV Schöningen ist Tabellenführer der Oberliga

kommend vom Regionalligisten BFC Dynamo, als Cheftrainer eingestiegen. Außerdem verstärken uns Ousman Touray, Kerem Sari, Shamsu Mansaray (alle Delmenhorst), Dimitar Milushev (Nordhausen) sowie die beiden Torhüter Tobias Dank (Hildesheim) und Sabri Vaizov (Nordhausen). Joris-Leander ist aus der eigenen Jugend dazugestoßen. Ian Lee Schlangen sowie Elia Cirrone kamen aus der U19 von den Freien Turnern zu uns, und zu guter Letzt müssen wir Philipp Harant, mit aktuell sechs Treffern unseren Goalgetter aus der Abwehr, erwähnen, der von Chemie Leipzig wechselte. Damit haben wir uns gegenüber dem starken Team der Vorsaison verjüngt und sind in Qualität wie auch Quantität in der Breite extrem verstärkt. Mit dem momentanen Lauf und einem guten Gefühl gewinnt man dann auch gegen Bersenbrück und Heeslingen«, so

Niemann, der neben seinen Hintergrundaufgaben selbst als Spieler im Kader der FSV steht, wenn auch seit Längerem verletzt.

Wegen der herausragenden Leistungen in dieser Saison denken vielleicht einige an den Aufstieg, aber sprechen mag davon in dieser frühen Phase niemand. »Es klingt platt, ist aber einfach eine oft ausgesprochene Wahrheit. Wir müssen von Spiel zu Spiel denken. Die Mannschaft entwickelt sich super, hat aber weiterhin Luft nach oben. Es gilt, konzentriert weiter zu arbeiten und uns selber noch zu verbessern«, blickt Cheftrainer Christian Benbenneck voraus.

So oder so ist der Fußball in Schöningen derzeit ein äußerst ansehnlicher. Und gerade bei den kommenden Partien zu Hause ist Unterstützung gern gesehen.

Daher ruft die FSV ein tolles Programm auf, das Fans auch bei dem Wetter im November, der ganze vier Heimspiele auf dem Plan hat, ins Elmstadion lockt. So wird die Bratwurst beim Heimspiel gegen HSC Hannover (3. November, 14 Uhr) nur 1,50 Euro kosten. Bei der Partie gegen Arminia (9. November, 14 Uhr) wird das Bier für 1,50 Euro angeboten. Gegen Meppen II (16. November, 14 Uhr) zahlt jeder Besucher nur 5 Euro Eintritt. Und gegen Lupo (30. November, 14 Uhr) wartet die FSV mit einer Überraschung auf. Zudem gibt es alle Getränke in der Gaststätte/dem Vereinsheim ab Spielende bis 18 Uhr ebenfalls für 1,50 Euro zu genießen – »ein Mehrwert für Spieler und Fans«, wie Niemann betont.

Sebastian Lükemann

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dachdecker und Zimmerer (m/w/d).



Jaggi Holzbau

Zimmerermeister und Betriebswirt

Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt

Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung



Schloß Schöningen

Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal

jeden Mittwoch
Schnitzeltag
ab 9,90 €

JEDEN Sonntag ➔ Schnitzel-Tag: ab 9,90 €*
*Angebot gilt nicht an Feiertagen. **mit Beilagen**

Burgplatz 1 • 38364 Schöningen

☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

- Grundpflege • Behandlungspflege
- Hauswirtschaft • Palliative Versorgung
- Verhinderungspflege



Ambulanter Pflegedienst am Elm

Inhaber: Florian Stein • Elmstraße 8
38364 Schöningen • Tel. 0 53 52-90 99 450



Der **Herbst** ist da!

Auch Ihr Fahrzeug muss auf die kalte Jahreszeit vorbereitet sein – wir helfen Ihnen dabei gerne – u.a. mit

Checkup
ab **29,- €**
zzgl. Material

Reifenwechsel mit Einlagerung
für **70,- €**

Reifenwechsel
für **30,- €**

Wir – das Team von **ORES** – freuen uns auf Ihren Besuch.
Sie finden uns in der Marientaler Str. 83 in Helmstedt
Kfz-Werkstatt Tel. 05351-5558-0 • Mo.–Fr. 08.00 Uhr–17.00 Uhr

P.S.: Nehmen Sie an den **LICHTTESTWOCHEN** im Oktober teil, damit Sie auch auf der Straße alles sehen und gesehen werden. **LICHT '24 TEST**

Glaserei und Gebäudereinigung Reineke

**Verglasungen • Glas- und Fensterreinigung
Reparaturen • Bildereinrahmung**

Zentralruf Tel. 0 53 52/24 48
für Schöningen, Königslutter, Helmstedt, Schöppenstedt



Dachdeckermeister
Andreas Drube

- ✓ **Dachrinnen - Dachrinnen - Dachrinnen**
- ✓ Super Qualität aus Meisterhand
- ✓ Kostenvoranschlag natürlich kostenlos

Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de



LOKFÜHRER-Umschulung
in Braunschweig – für Quereinsteiger & Arbeitsuchende

12 Monate • Gehalt bis €50.000/Jahr nach Abschluss
Finanzierung per Arbeitsagentur • Kursstart: 20.01.25
www.meineZUGunft.de • braunschweig@meineZUGunft.de

**100%
JOBGARANTIE**

Dein Reisebüro in Schöningen

Ferien-Center am Elm

Niedernstraße 18

Inh.: Bernd Hellwig

Tel.: 0 53 52/93 77 09

E-Mail: Hellwigreisen@web.de

**FRAG DEIN
REISEBÜRO**

**Beachten Sie unsere
Top-Urlaubsangebote
auf der letzten Seite!**

Party-Service
der
Landschlachterei



RÖMMLING

Der Frische wegen
aus eigener Schlachtung

Hauptstraße 5 – 38173 Evessen
Telefon 053 33/2 10

Für unsere Suppenkasper – Suppentag:
7. November: Kartoffelsuppe
14. November: Linsensuppe

**Wir sind froh und dankbar über
mitgebrachte Suppentöpfe.**

www.landschlachterei-roemmling.de





Bäckerei Konditorei Garbe

zwischen Elm
und Ässe

Am Backhaus 1 • 38170 Ampleben • Telefon 0 53 32/10 38
Bahnhofstraße 2 • 38170 Schöppenstedt • Telefon 0 53 32/28 16

SLV Cassel GmbH
Winterinspektion
Für Geräte aller Fabrikate
Sonderpreise bis Ende Februar 2025
Hol- und Bringdienst, wir nehmen ihnen den Transport ab.
Neugeräte zu Winterpreisen!! RABATTE sichern!



info01@ACassel.de www.ACassel.de
Schwarzer Weg 1 • 38170 Schöppenstedt • Tel: 05332 9307-25



An- und Verkauf

Inh. Ingmar Briesemeister
Gördelingerstraße 4
38100 Braunschweig
Tel. 0531 - 379 57 383

Öffnungszeiten
Mo.-Fr. 10.00 - 17.00 Uhr · Mi. 9.00 - 13.00 Uhr
info@schatzmeister-braunschweig.de · www.schatzmeister-braunschweig.de

VERGLEICHEN LOHNT SICH.
PROFITIEREN AUCH SIE VON HOHEN
EDELMETALLPREISEN.
GERNE MACHEN WIR IHNEN EIN ANGEBOT.

An- u. Verkauf von Münzen · Barren
Schmuck · Uhren · Besteck
Antiquitäten · Zahngold



Mein schöner Garten 2024
Bestellen Sie Ihre Blumen vor.

www.isensee-gartenbau.de

Taxi Eggestein Helmstedt GmbH
Tel. 05351 / 8443

Unsere Leistungen:

- Rollstuhlfahrten
- Krankenfahrten (sitzend)
- Chemofahrten
- Bestrahlungsfahrten
- Dialysefahrten
- Stadtfahrten

Taxi Eggestein Königsutter GmbH
Tel. 05353 / 4444



SCHREIBEN SIE UNS

info@stadtspiegel24.de

Wikipedia-Workshop: Einführung in die Welt des freien Wissens

Am Mittwoch, dem 6. November, findet um 17 Uhr im ehemaligen Verwaltungsgebäude von Remlingen, Im Kirchwinkel 4, ein Workshop rund um die digitale Wissensplattform Wikipedia statt. Interessierte aus der Region sind herzlich eingeladen, mehr über die faszinierende Welt des freien Wissens zu erfahren und selbst aktiv zu werden.

Remlingen

Der Workshop gibt einen Überblick über die verschiedenen Projekte im sogenannten Wikiversum und eine kurze Einführung, was Wikipedia eigentlich ist. Die Teilnehmer erhalten praktische Anleitungen, wie sie eigene Artikel für Wikipedia schreiben und Bilder hochladen können. Außerdem wird erklärt, wie man ein Benutzerkonto bei Wikipedia anlegt und welche Möglichkeiten sich dadurch eröffnen. Da Wikipedia großen Wert auf Nachvollziehbarkeit und Verlässlichkeit der Informationen legt, wird den Teilnehmern gezeigt, wie man vertrauenswürdige Quellen findet und richtig zitiert. Spannend auch: Wikipedia gibt es in über 300 Sprachen, was einen Einblick in die internationale Dimension des Projektes gibt.

Der Workshop richtet sich sowohl an Einsteiger als auch an

Personen, die bereits erste Erfahrungen mit Wikipedia gesammelt haben und ihr Wissen vertiefen möchten. Neben theoretischen

Einblicken wird es genügend Raum für praktische Übungen geben, sodass die Teilnehmer am Ende des Workshops bestens ge-

wappnet sind, selbst als Autoren zur weltweit größten Wissensplattform beizutragen. Der Workshop wird von einem erfahrenen ehrenamtlichen Wikipedia-Autor geleitet, der nicht nur Wissen vermittelt, sondern auch wertvolle Tipps aus der Praxis geben kann.

So ermöglicht die Teilnahme am Workshop einen Einblick in die faszinierende Welt von Wikipedia und eröffnet die Chance, Teil der globalen Gemeinschaft freier Wissenschaftler zu werden. Dabei bietet er vielfältige Möglichkeiten, die Plattform in all ihren Facetten kennenzulernen.

Eine Anmeldung für den Workshop ist bis Sonntag, den 3. November, erforderlich. Die Teilnahme ist kostenfrei. Interessierte können sich bei der Freiwilligenagentur Elm-Asse unter 053 36/9 48 95 00 oder info@engagiert-elmasse.de anmelden.



Schöningen



Am Freitag, dem 15. November, findet das zweite Konzert des Elm-Saxophon-Quartetts in der Galerie des Kunstfördervereins in Schöningen, Brauhof 12, statt. Ab 19.30 Uhr können sich die Besucher auf eine Mischung aus klassischer Musik und Jazz freuen. Holger Luster mann, Bernd Dallmann, Lorenz Däubler und Thomas Mengler wollen wieder zeigen, welch vielfältige Ausdrucksmöglichkeiten das Saxophon bietet. Bestellungen von Eintrittskarten zu 15 Euro sind bei Waltraud Rybotycky (053 52/36 41) und Silvia Thoma (053 52/82 76) möglich.

Tagesmutter Mareike Jüppner zu Besuch im Rathaus

Neben den Kindertagesstätten komplettieren derzeit zwei Tagesmütter das Betreuungsangebot in Schöningen. Stellvertretend besuchte vor Kurzem Mareike Jüppner mit ihrer Tochter Henriette das Schöninger Rathaus, um mit Bürgermeister Malte Schneider in den Austausch zu treten und über die aktuellen Herausforderungen zu sprechen.

Schöningen

Seit vielen Jahren betreut Mareike Jüppner mit Herz, Engagement und Fachwissen Kinder – überwiegend unter drei Jahren – in familiärer Atmosphäre in ihrem Haus in Esbeck. Tagesmutter Martina Buchheim macht dies in Schöningen. »Die Kindertagespflege bietet Eltern eine hohe Flexibilität, die kleinen Gruppen lassen gerade Kleinkinder viel Geborgenheit spüren«, erzählte Jüppner aus ihrer Erfahrung. Für sie sei es der schönste Beruf. Kinder bei ihrer Entwicklung zu beobachten und zu begleiten, sei etwas Wunderbares.

Sie würde sich freuen, wenn die öffentliche Wahrnehmung des Betreuungsformates besser wäre. Viele junge Eltern hätten Berührungsängste und falsche Vorstellungen von dem Angebot. Weder sei es teuer, noch sei es ein Ausschlusskriterium für einen späteren Kindergartenplatz.

»Die Kindertagespflege ist eine ideale Ergänzung zum Angebot

in unseren Kindertagesstätten und von großer Bedeutung. Eltern müssen Beruf und Familie miteinander vereinbaren. Flexibilität

spielt dabei oft eine große Rolle«, so Bürgermeister Malte Schneider.

Neben Informationen zu den Kindertagesstätten findet man

auf www.schoeningen.de auch die Kontaktdaten und Informationen zum Betreuungsangebot der Schöninger Tagesmütter.



Henriette und Mareike Jüppner zu Besuch bei Bürgermeister Malte Schneider

Foto: Anke Grundmann

Winnigstedt

Hecken-Pflanzaktion

Friends of the Forest (FoF), eine Gruppe des Vereins »Regionale Energie- und Klimaschutzagentur, lädt ein zu einer Pflanzaktion. In Winnigstedt soll am 2. und 3. November eine 500 Meter lange Hecke gepflanzt werden. Treffpunkt ist der Hof Meinecke in Winnigstedt, Schulstraße 1. Es soll eine »essbare Hecke« werden mit Johannisbeere, Holunder, Felsenbirne, Kornelkirsche, Weißdorn, Wildapfel, Quitte, Pflaumenarten, Haselnuss, Walnuss, Wildbirne und Apfelbeere. Organisator David Kahan sagt dazu: »Hecken sind wahre Schwergewichte. Sie erhöhen den organischen Gehalt im Boden erheblich und dies sogar auf angrenzenden Feldern. Es dauert über 500 Jahre, bis sich ein paar Zentimeter Humus gebildet haben. Neben dem Schutz vor Wind und Wasser verbessern Hecken die Bodenqualität. Sie helfen Regenwürmern und Mykorrhiza-Pilzen, die Felder wieder zu besiedeln.« Interessenten für die Pflanzaktion melden sich bitte entweder beim Hof Meinecke unter 05336/280 oder bei Friends of the Forest auf www.fof-harz.de oder unter 05321/3879226 (David Kahan) an.

Akkordeon-Musikgruppe: Orchesterreise und Konzert

In der ersten Herbstferienwoche machte die Akkordeon-Musikgruppe Schöningen ihre traditionelle Orchesterfahrt. Es ging mal wieder in den Harz, in die Jugendherberge nach Goslar.

Schöningen/Goslar

Am Tag der Abreise trafen sich die Musiker zunächst vor dem Orchesterraum im Haus der Vereine in Schöningen, um einzuladen: Schlagzeug, Keyboard, Percussion und Cajon, Notenständer und Lampen und natürlich die Partituren und Einzelstimmen der Musikstücke – alles musste verladen werden. In der Jugendherberge wurde extra ein Aufenthaltsraum für die Instrumente gemietet. Dort fanden nur die Orchesterproben statt. Für die Spaß- und Entspannungsaktionen gab es einen Extraraum. Denn: Spaß und Entspannung sowie die Gemeinschaftsaktionen stehen mit auf dem Programm der alljährlichen Orchesterreise.

»Den Stücken mal näher kommen«, formulierte der Dirigent einmal das Ziel besonders intensiver Orchesterproben. Und den Spielern mal näher kommen, das soll die Orchesterfahrt bewirken.



Die Akkordeon-Musikgruppe Schöningen erlebte eine intensive Zeit im Harz

Zwar kennen sich die meisten schon seit Jahrzehnten. Gerade in diesem Sommer sind aber nach einer erfolgreichen Werbeaktion im Frühjahr einige neue noch

ganz junge Mitspieler dazugekommen.

Die Proben waren oft anspruchsvoll. Die Aktionen nebenher waren es auch: Rallye durch die Jugendherberge am ersten Abend, Spieleabend am nächsten, Outdoorspiele am Sonnabend, und am Sonntag fuhr die ganze Truppe nach Bad Harzburg, um dort Abenteuer-Golf und Soccer zu spielen.

Jeden Freitag ab 16.45 Uhr wird im Vereinsheim Akkordeon gespielt, zuerst die Nachwuchsspieler – es sind übrigens zwei Erwachsene dabei –, danach ab 18.30 Uhr probt das Hauptorchester.

Das große Jahreskonzert der Akkordeon-Musikgruppe Schö-

ningen findet am Sonnabend, dem 2. November um 15 Uhr im Gymnasium Anna-Sophianum in Schöningen statt. Mit viel Liebe und Leidenschaft werden Hits und Evergreens aus den vergangenen Jahrzehnten gespielt. Wie gewohnt gibt es wieder einige szenische Überraschungen, die sich die Mitglieder der Akkordeon-Musikgruppe ausgedacht haben. In der Pause werden Kaffee, selbst gebackener Kuchen und kalte Getränke verkauft.

Karten gibt es vor Ort, der Eintritt beträgt 8 Euro für Erwachsene bzw. 5 Euro für Kinder und Jugendliche ab zwölf Jahren. Jüngere Kinder genießen freien Eintritt.

Adventsbasar am Dorfgemeinschaftshaus

Auch in diesem Jahr gibt es wieder einen Adventsmarkt in Eitzum. Er findet am Sonnabend, dem 23. November, ab 14.30 Uhr auf dem Gelände des Dorfgemeinschaftshauses, Schulstraße, statt.

Eitzum

»Wir wollen den Menschen die Gelegenheit geben, sich langsam auf die Vorweihnachtszeit einzustimmen, sich Anregungen zu holen, sich mit dem einen oder anderen Geschenk rechtzeitig einzudecken und von den vielen angebotenen Leckereien zu probieren«, so das Vorbereitungsteam.

Etwa 15 Aussteller und Anbieter aus Eitzum und den Nachbarorten haben ihr Kommen angezeigt. Neben den beliebten und kunstvoll gearbeiteten Holzarbeiten werden Adventsdekorationen, Gestecke, Nährarbeiten, Keramik und Bastelartikel angeboten.

Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt: Der Kindergarten »Regenbogen« bietet Kaffee und Kuchen an. Darüber hinaus wer-

den warme und kalte Getränke sowie deftige Speisen vom Grill und aus der Pfanne angeboten. Auch finnische Spezialitäten können verkostet werden.

Kinder können ihre Post an den Weihnachtsmann abgeben. Diese wird dann an dessen Wohnsitz in Korvatunturi weitergeleitet.

Wie in den vergangenen Jahren auch kümmert sich die Eitzumer Feuerwehr um die Sicherheit. Für den musikalischen Rahmen sorgen wieder die Jagdhornbläser und der Chor »Vocal Total« aus Cremlingen. Darüber hinaus präsentieren zwei junge Eitzumer weihnachtliche Musik. Mit Einbruch der Dunkelheit wird das Gelände dann durch Kerzenschein und ein Feuer eine vorweihnachtliche Stimmung verbreiten.

MIT UNS WIRD'S GEMÜTLICH!



Wenn die Tage kürzer werden, sind die eigenen vier Wände wichtiger denn je. Um sich jedoch wirklich rundum wohlfühlen, braucht's auch Ab und An eine gründliche Reinigung ...

Aber bitte: Lassen Sie sich davon nicht aus der Ruhe bringen – wir übernehmen das gerne für Sie!



TEPPICH UND PARKETT



SOFA UND SESSSEL



GLAS UND FENSTER

RotaPutz

Gebäudereinigungsgesellschaft mbH

IHRE REINIGUNGSPROFIS AUS DER REGION

05331 / 90 880-0 · www.rotaputz.de
Hohnrodt's Hof 12 · 38302 Wolfenbüttel



BUNDESGESELLSCHAFT FÜR ENDLAGERUNG

Veranstaltung

Asse für Einsteiger*innen
5. November 2024 – 19:00 Uhr (online)

Weitere Infos: www.bge.de/veranstaltungen



dialog@bge.de

Mein schöner Garten 2024

Lösen Sie Ihre Gutscheine ein.

www.isensee-gartenbau.de

Räbke



Nachdem kürzlich vom Schunterverband fünf Fahrradständer auf dem Seitenstreifen zum Gewässererlebnisplatz Obere Schunter in Räbke in den Boden eingelassen wurden, konnte das sogenannte Aminotop – benannt nach der Amino GmbH in Frellstedt – von der AG Blüh mit Wasserrandpflanzen bestückt werden. Das Unternehmen hatte das Grünland zu einem symbolischen Preis der Gemeinde überlassen. Nun werden noch vier Obstbäume als Jahresabschlussaktion gepflanzt, die der Naturpark Elm-Lappwald zur Verfügung stellt.

Schöningen



Am 9. und 10. November findet jeweils von 11 bis 17 Uhr wieder die Weihnachtsausstellung im Café und Bistro »Zum Elmsee« im Forschungsmuseum Schöningen statt. Dieses Jahr wird die beliebte Ausstellung erweitert aufgebaut, sodass 20 Aussteller ihre handwerklichen Produkte zeigen. Angeboten werden mit viel Liebe hergestellte Produkte aus unterschiedlichen Materialien wie Holz, Papier, Wachs, Stoff und Wolle. Zu sehen sind wunderschöne Handarbeiten, Gestecke, Dekorationen, Schmuck, Perlen, Kräuter und vieles mehr. Familie Daske und Team sorgen unter anderem mit einem gut gefüllten Kuchenbüfett für das leibliche Wohl.

Das Schlafhaus – Ihr Bettenfachgeschäft in Braunschweig

– Anzeige –

»Schlaf ist individuell – und wir helfen Ihnen dabei, die perfekte Lösung zu finden«, lautet die Aussage des Geschäftes »Das Schlafhaus« in Braunschweig, Steinweg 4. Dort stehen Sie als Kunde im Mittelpunkt. Das Schlafhaus bietet Ihnen seit Jahren fachkundige Beratung und hochwertige Produkte rund um den gesunden Schlaf. Von Matratzen über Lattenroste bis hin zu individuellen Bettgestellen und Nackenstützkissen – das Schlafhaus findet für jeden Schlaftyp die passende Lösung.

Braunschweig

Die Philosophie ist einfach: Qualität und Kompetenz. Im Schlafhaus erhalten Sie nicht nur die klassische Matratze, sondern auf Wunsch auch maßgeschneiderte Betten nach Ihren Vorstellungen. Ob Latex, Kaltschaum, Taschenfederkern oder Visco-schaum – das Sortiment umfasst ausschließlich hochwertige Materialien von renommierten Herstellern wie Dermapur, Röwa, Werkmeister und vielen mehr.

»Schlaf ist weit mehr als nur die richtige Matratze«, erklärt Geschäftsinhaber Andy Schöneberg. »Neben der Auswahl der passenden Produkte ist es auch wichtig, Ihr Schlafverhalten zu analysieren. Raumklima, psychische und physische Faktoren spielen eine entscheidende Rolle. Wir nehmen uns die Zeit, Sie individuell zu beraten und auf Wunsch auch zu vermessen, damit Sie das bestmögliche Schlafenerlebnis genießen können.«

Nachhaltigkeit liegt dem Schlafhaus am Herzen: Die Massivholzbetten gibt es in verschiedenen Ausführungen, Holzarten und Beiztönen – langlebig und umweltfreundlich. Mit eigenem Lieferfahrzeug wird schnell und zuverlässig bis in Ihr Schlafzimmer geliefert. Auf Wunsch wird sogar Ihre Altware entsorgt – bequemer geht es nicht!

Andy Schöneberg: »Unser Know-how und unsere Kundenorientierung sprechen sich weit über die Grenzen von Braunschweig herum. Lassen Sie sich von unserem herausragenden Service überzeugen – wir liefern in einem großen Auslieferungsgebiet und sind bekannt für unser hohes Qualitätsbewusstsein.«

Der Inhaber weiter: »Guter Schlaf beginnt mit der richtigen Beratung. Wir nehmen uns Zeit für Sie! Wir empfehlen Ihnen, frühzeitig einen Beratungstermin zu vereinbaren, damit wir uns voll und ganz auf Ihre Wünsche konzentrieren können. Be-



suchen Sie uns und überzeugen Sie sich selbst – bei uns finden Sie die klassische Lösung oder das speziell auf Sie abgestimmte, individuelle Bett. Denn: Gesunder Schlaf ist der Schlüssel

zu einem gesunden Leben.« Termine können Sie unter info@das-schlafhaus.com oder 0531/70214250 vereinbaren. Mehr Information gibt es auf www.das-schlafhaus.com.

GENAU GEMESSEN UND INDIVIDUELL ANGEPASST. BIS INS DETAIL WERDEN GRÖÖE, GEWICHT UND KÖRPERKONTUR AUFGENOMMEN.



**Matratzen
Lattenroste
Kissen
Betten**

 Lieferung
 Entsorgung

Das Schlafhaus

Steinweg 4 • 38100 Braunschweig • Tel: 0531 - 70214250

Ihr Bettenfachgeschäft www.das-schlafhaus.com

Spende für das »Projekt Obst« an der Grundschule

»Apfel, Birne, Pflaume hängen an dem Baume. Die Grundschule sammelt diese fein und packt sie uns zum Frühstück ein«. So könnte das Motto des neuen »Projektes Obst« der Grundschule in Schöppenstedt lauten.

Schöppenstedt

Um den Schulkindern regelmäßig Obst anbieten zu können, haben die dort Verantwortlichen diese Aktion ins Leben gerufen. »Wir sehen, dass manche Kinder ohne gesundes Frühstück zur Schule kommen. Dabei kann Obst die Lern- und Konzentrationsfähigkeit stark verbessern. Ein Apfel z.B. verstärkt die Ausschüttung des Botenstoffs Acetylcholin, was dazu führt, dass das Gehirn Informationen leichter aufnimmt und

gleich im Gedächtnis abspeichert. Lernen wird also kinderleicht – nur durch einen Apfel«, heißt es von Seiten der Schule.

Für den Einstieg und als Impuls haben die ehrenamtlich agierenden Schöppenstedter Wochenmark-Griller jetzt dazu eine Spende in Höhe von 200 Euro übergeben: »Ein großartiges Modell, das wir sofort gern unterstützen. Vielleicht finden sich ja noch weitere Unterstützer. Die Grundschul Kinder würden sich sehr, sehr freuen.«



Bei der Spendenübergabe (v. l.): Schulsozialarbeiter Marcel Neitzke-Hille, Kerstin Hübner, Harald Eicke, Andrea Föniger, Ina May (alle Grillteam) und Schulsozialarbeiterin Vera Ede mit Grundschulkindern

Sickte



Anfang September hatte die CDU Sickte ein Entenrennen auf der Wabe veranstaltet. Die vielen Teilnehmer an der Veranstaltung trugen dazu bei, dass die CDU aus den Einnahmen für den Verkauf der Enten, Speisen und Getränke einen Überschuss in Höhe von 1400 Euro erzielen konnte. »Wir freuen uns, dass wir diesen Betrag unseren Kitas zukommen lassen können, um deren Arbeit zu unterstützen. Daher hat jede Kita Mitte Oktober 350 Euro erhalten«, erklärte dazu die CDU-Vorsitzende Michaela Reuper bei einem Treffen mit allen vier Kita-Leiterinnen. Diese freuten sich über die finanzielle Unterstützung seitens der CDU und bedankten sich sehr.

Viagra hält die Blumen frisch

Nach dem großen Erfolg mit dem Programm »Voll integriert – aber mein Schutzengel hat Burnout« gastiert Deutschlands erfolgreichster kroatischer Comedian Boris Stijelja nun mit seinem neuen Programm »Viagra hält die Blumen frisch« auf Einladung des Kulturvereins erneut in Königslutter, und zwar am Freitag, dem 22.November, um 19 Uhr (Einlass ab 18.30 Uhr) im APZ-Festsaal.

Königslutter

Wussten Sie, wofür eine Rolle Toilettenpapier im Kühlschrank sinnvoll ist? In Boris' Familie sind etwas spezielle Lebensweisen oder Eigenarten an der Tagesordnung. So hören wir vom kroatischen Großvater, der mit Schweinsblasen Fußball spielte, von der Großmutter, die im Keller die besten Gerichte kochte und seiner Mama, die versucht, Schluckauf mit schnellem Hecheln zu beenden. Seine Landsmänner und -frauen wiederum gehören zu den größten Erfindern unserer Zeit. Ohne den Forschergeist der Kroaten hätten Sie zu Hause keine Kugelschreiber. Und keine Thermoskanne. Und keinen Torpedo. Doch nicht nur das schöne Land an der Adria ist Thema, schließlich wohnt Boris seit vielen Jahren in Deutschland. Wobei: Er lebt in der Pfalz. Das ist mindestens genau so exotisch wie seine osteuropäische Heimat. Und so bleibt am Ende nichts und niemand verschont: Ob Cevapcici, Saumagen oder



Thermomix – wo andere Mauern bauen, erschafft Boris Stijelja mit Begeisterung bunte Brücken. Denken Sie daran: Viagra hält die Blumen frisch. Also wirklich. Probieren Sie es aus!

Karten gibt es im Vorverkauf in der Buchhandlung Kolbe – Sarinas Bücher- und Spieleparadies für 25 bzw. 20 Euro.

Warle/Heeseberg



Der Schützenverein Warle von 1874 feierte sein 150-jähriges Bestehen. 24 Mitglieder trafen sich im »Heese 5« auf dem Heeseberg und ließen das Jubiläum bei einem Brunch mit Kaffee und Kuchen ausklingen. Ein Höhepunkt war der Rückblick auf die Vereinsgeschichte mit alten Bildern, die nostalgische Erinnerungen weckten. Außerdem wurde die Jubiläumsscheibe vergeben: Christina Berger gewann im Stechen gegen Helmut Wagner. Der Verein blickt stolz auf 150 Jahre Tradition zurück. Das Foto zeigt (v. l.) die erste Vorsitzende Sigrid Möhrig, Christina Berger, Helmut Wagner und den zweiten Vorsitzenden Rolf-Jürgen Berger.

Lelm/Königslutter

12. Elm-Adventshalbmarathon

Der TSV Lelm lädt am Sonntag, dem 8. Dezember, zum 12. Elm-Adventshalbmarathon sowie zum Zehn- und Fünf-Kilometer-Lauf nach Königslutter in den Sportpark Lutterspring ein. Die Anmeldung ist noch bis zum 23. November auf www.tsvlelm.de möglich. Nachmeldungen sind, sofern das Teilnehmerlimit es zulässt, bei Torsten Dill unter 0176/32 29 05 80 oder to.dill@t-online.de möglich. Die komplette Ausschreibung ist auf www.tsvlelm.de einsehbar.

Rieseberg



Der Kirchenausschuss Rieseberg hatte die Kirche geöffnet und um Gaben aus der Bevölkerung für das Erntedankfest gebeten, die anschließend zur Tafel nach Helmstedt gebracht wurden. Viele Rieseberger brachten ihre Gaben am Nachmittag vorbei und nahmen am Gottesdienst teil. Anschließend versammelten sich alle zu einem kleinen Erntedankfest am Gemeindekrug.

Hessen



Vor 35 Jahren, am 12. November 1989, wurde die Grenze zwischen Mattierzoll und Hessendamm geöffnet. Aus diesem Grund wird eine im Hessener Schloss aufgebaute Ausstellung gezeigt. Zu sehen sind zahlreiche Fotos und Presseberichte aus der damaligen Zeit. »Viele Fotos stammen von Bernd-Uwe Meyer aus Roklum, der über die Grenzöffnung geforscht hat«, betonte Enrico Kretschmar, der ihm und allen anderen Helfern dankte. Kretschmar war der erste demokratisch gewählte Hessener Bürgermeister nach der Wende. »Die Grenzöffnung war eines der bedeutensten Ereignisse in meinem Leben«, betonte er. Am ersten Ausstellungssontag besuchten über 200 Personen die Ausstellung. Erneut betrachtet werden kann diese viele Erinnerungen wachrufende Ausstellung am Sonntag, dem 10. November, von 15 bis 18 Uhr. In einem Nebenraum werden Kaffee und Kuchen angeboten. Am Sonnabend, dem 9. November, ab 14 Uhr, ist eine kurze Wanderung geplant. Treffpunkt ist der Parkplatz bei Hessendamm. Auf dem Foto ist in der Mitte Ulrich Rueß zu sehen, der am Vortag der Grenzöffnung an der Grenze bei Mattierzoll eine große weiße Fahne schwenkte. Rechts steht Enrico Kretschmar. *bm/Foto: Bernd-Uwe Meyer*

»Faszination Klassik« in den Kammerlichtspielen

Nach fünf Jahren Pause findet in den Kammerlichtspielen Königsutter wieder die Musik-Filmreihe »Faszination Klassik« statt. Die Propstei Königsutter lädt ab dem 5. November jeweils dienstags um 19.30 Uhr zu drei besonderen Kinoabenden ein.

Königsutter

Zwei Dokumentationen über herausragende Musiker und ein besonderes Konzert aus dem Kaiserdom stehen auf dem Programm. Dank privater Sponsoren ist der Eintritt auch in diesem Jahr frei, am Ausgang werden Spenden für den Freundeskreis Propsteikantorei Königsutter gesammelt, um die für das kommende Jahr geplanten Konzerte der Propstei Königsutter finanziell zu unterstützen.

Den Auftakt macht am 5. November der Film »Momentum« von Günter Atteln: Joana Mallwitz ist Dirigentin. Früh als Ausnahmetalent entdeckt, war sie die jüngste Generalmusikdirektorin Europas, bevor sie im August 2023 Chefdirigentin des Konzerthausorchesters Berlin wurde. Der Film begleitet sie zwei Jahre auf ihrem Weg dorthin. Mallwitz erwartet in dieser Zeit gleich mehrere Debüts in München, Paris, Salzburg und Amsterdam. Während die entscheidende Phase ihrer internationalen Karriere beginnt, müssen sie und ihr Mann sich nach der Geburt ihres ersten Kindes neu organisieren.

Der 12. November bleibt spielfrei, am 19. November folgt dann der Film »Igor Levit – No Fear«

von Regina Schilling. Er begleitet den Pianisten Igor Levit bei der Aufnahme neuer Werke, in Proben mit Dirigenten, Orchestern und Künstlern. Dann bremst Covid dieses Leben unter ständiger Hochspannung von einem Tag auf den anderen aus. In dieser Situation ist Igor Levit einer der ersten, der erfinderisch wird und mit seinen allabendlich gestreamten Hauskonzerten eine musikalische Lebensader zwischen sich und seinem Publikum auf Instagram und Twitter aufbaut.

»Faszination Klassik« endet am 26. November mit einem besonderen Konzertmitschnitt aus dem Kaiserdom: Mit der Aufführung von Gioacchino Rossinis »Petite Messe solennelle« konnte die Propsteikantorei Königsutter in diesem Jahr ihr 20-jähriges Bestehen feiern. Rund 180 Mitwirkende, darunter drei weitere Chöre, vier hervorragende Solisten und ein groß besetztes Orchester, sorgten am 8. Juni im ausverkauften Kaiserdom für Begeisterungstürme. Gezeigt wird der professionell produzierte Konzertmitschnitt dieses Abends.

Matthias Wengler erläutert: »Wir sind sehr dankbar, dass wir nach langer Pause erneut unsere Reihe in den Kammerlichtspielen durchführen können und danken

Familie Pesenecker herzlich für ihre große Unterstützung! Außerdem gilt unser Dank allen privaten Sponsoren, die als Spende die Übernahme der Lizenzgebühren für die Aufführung der Filme über-

nommen haben. Nur dadurch ist es überhaupt möglich, die Abende bei freiem Eintritt zu veranstalten – somit wird diese Reihe zum Geschenk für alle Musikfreunde, auch über Königsutter hinaus.«



Freuen sich auf die Fimreihe »Faszination Klassik« (v. l.): Sascha Pesenecker (Kammerlichtspiele Königsutter), Pröpstin Martina Helmer-Pham Xuan, Petra Ulbrich (Propsteikantorei Königsutter) und Propsteikantor Matthias Wengler

Dettum

Flohmarkt der DLRG-Ortsgruppe

Am Sonntag, dem 17. November, veranstaltet die DLRG-Ortsgruppe Dettum von 14 bis 16.30 Uhr im »Beeke-Hus« zum wiederholten Mal einen Flohmarkt. Ver- und gekauft werden können Spielzeug, Kleidung und sonstige Dinge, die einen neuen Besitzer gebrauchen können.Selbstverständlich besteht auch in diesem Jahr die Möglichkeit, einfach nur bei dem tristen Novemberwetter nette Leute zu treffen, ein bisschen zu erzählen; dabei eine Tasse Kaffee zu trinken und ein Stück Kuchen zu essen. Die Standgebühr beträgt 6 Euro. Alle Kinder, Jugendliche und Erwachsene, die privat verkaufen möchten, sind dazu herzlich eingeladen. Nähere Informationen und Anmeldungen: Claudia Siodla, 053 33/3 67.

Rotkäppchen & Co. – für Erwachsene sowieso

Wer denkt, Märchen seien nur etwas für Kinder, wird am Donnerstag, dem 7. November, eines Besseren belehrt. Der Hamburger Autor, Schauspieler und Ringelnatz-Preisträger Achim Amme beehrt das Till-Eulenspiegel-Museum in Schöppenstedt an diesem Tag um 19 Uhr mit einer besonderen Märchenlesung – speziell für Erwachsene mit einer humorvollen und abwechslungsreichen Mischung aus klassischen und modernen Märchen.

Schöppenstedt

Achim Amme, bekannt für seine charismatische Bühnenpräsenz und seine vielseitigen künstlerischen Talente, präsentiert sowohl weniger bekannte Geschichten der Brüder Grimm als auch moderne Adaptionen von Märchenklassikern wie Rotkäppchen und Rumpelstilzchen. Diese Neuinterpretationen stammen von renommierten Autoren wie Janosch, James Thurber, Thaddäus Troll, Franz Hohler, Joachim Ringelnatz sowie von Achim Amme selbst. Mit feinem Gespür für Humor und Tiefgang gelingt es ihm, die zeitlose Magie der Märchen in die heutige Zeit zu transportieren.

Mit seiner einzigartigen Art, Geschichten zu erzählen, sorgt Amme dafür, dass bekannte Fi-

guren wie Rotkäppchen oder der Wolf in einem neuen Licht erscheinen – mal humorvoll, mal spannend, immer mit einem Augenzwinkern. Seine lebendigen Interpretationen lassen die Märchenfiguren auf der Bühne zum Leben erwachen und entführen das Publikum in eine Welt voller Fantasie und Emotionen. Ammes Talent, jeder Geschichte ihren eigenen Klang und den Märchenfiguren ihren eigenen Charakter zu geben, macht die Lesung zu einem besonderen Erlebnis – mit einer wunderbaren Mischung aus heiteren und nachdenklichen, aber stets unterhaltsamen Texten.

Der Eintritt zu dieser Veranstaltung ist frei. Spenden für das Museum sind willkommen, damit weiterhin solche kulturellen Höhepunkte angeboten wer-

den können. Interessierte Besucher werden gebeten, sich unter

info@eulenspiegel-museum.de oder 0 53 32/6158 anzumelden.



Achim Amme liest im Till-Eulenspiegel-Museum

Hoiersdorf

Flohmarkt »rund ums Kind«

Der Förderverein Hoiersdorfer Kinder lädt herzlich ein zum Flohmarkt »rund ums Kind«. Am Sonnabend, dem 16. November, erwartet Sie von 14.30 bis 17 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Hoiersdorf eine große Auswahl an Kinderkleidung, Spielzeug und Kinderfahrzeugen. Dieser Flohmarkt ist die perfekte Gelegenheit, um günstig gut erhaltene Kinderartikel zu erwerben oder selbst nicht mehr gebrauchte Sachen anzubieten. »Besonders kurz vor Weihnachten bietet der Markt eine tolle Möglichkeit, Geschenke für die Kleinen zu finden – auch der Weihnachtsmann könnte hier fündig werden«, meint Daniela Dunker, die erste Vorsitzende des Vereins. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt: Kaffee und Kuchen laden zum Verweilen ein. Tischreservierungen sind gegen eine Gebühr von 5 Euro möglich bei Andrea Hirsch unter 0160/1839378 (Whatsapp oder SMS) oder kindernews@t-online.de.

KOMÖDIE

am Altstadtmarkt

Tel.: 0531/1218680

Fax: 0531/1218690

Komödie am Altstadtmarkt GmbH

Geschäftsführer: Florian Battermann

Gördelingerstraße 7, 38100 Braunschweig

PLÖTZLICH SHAKESPEARE

In PLÖTZLICH SHAKESPEARE wird die liebeskranke Rosa per Hypnose in ein früheres Leben versetzt. In den Körper eines Mannes, der sich gerade duelliert: William Shakespeare. Wir schreiben das Jahr 1594, und Rosa darf erst wieder zurück in die Gegenwart, wenn sie herausgefunden hat, was die wahre Liebe ist. Keine einfache Aufgabe: Sie muss sich als Mann im London des 16. Jahrhunderts nicht nur mit liebestollen Verehrerinnen rumschlagen, sondern auch mit Shakespeare selber, der nicht begeistert ist, dass plötzlich eine Frau seinen Körper kontrolliert. Und während sich die beiden in ihrem gemeinsamen Körper kabbeln, entwickelt sich zwischen ihnen die merkwürdigste Lovestory der Weltgeschichte. Frecher, witziger, moderner und unterhaltsamer kann man eine Geschichte um Shakespeare nicht auf die Bühne bringen. Erst recht, wenn sie von David Saffer stammt! Mit: Mia Geese, Daniela Michel, Thomas M. Held, Mathias Kopetzki und Kristof Stöfel

Inszenierung: Christian Voss

HANS-JÜRGEN SCHATZ LIEST ERICH KÄSTNER

Schatz' Vortragskunst ist von einer Art, die dem Publikum das Herz warm werden lässt. Ein verschnitzter Augenaufschlag hier, eine nachdenkliche Geste dort, so werden die Texte lebendig, und Schatz zeigt – das Publikum fest im Blick, die Texte meist im Kopf – viele Farben von Kästners Palette anlässlich dessen 125. Geburtstags! Ein Querschnitt durch die „Gebrauchshylnk“ für Erwachsene. Absolut sehenswert!

ZWEIKAMPFHASEN

Wohin man auch schaut: Überall nur noch Singles, One-Night-Stands und Lebensabschnittsgefährten. Hochzeiten kennen die meisten nur noch aus allen Sissi-Filmen. Nur Jennifer und Michael Ehner hinken diesem Zeitalter individueller Freiheit gadenlos hinterher: Denn sie sind nicht nur miteinander verheiratet, sondern bis zum heutigen Tag auch einfach nicht in der Lage, sich voneinander scheiden zu lassen. Obwohl sie nun wirklich alles tun, um den anderen fix und fertig zu machen... In ihrer monogamen, aber auch polybrutalen Beziehung sind Herr und Frau Ehner das einzige überlebende Exemplar einer ausgestorbenen Spezies: Ein Ehepaar. Aneinander geschmiedet, gekettet, gefesselt, während seine Kumpels sich allabendlich ein neues Kuscheelhäschen ins Bett holen und jede ihrer Freundinnen mindestens drei spezialisierte Lebenspartner hat: Einen zum Reden, einen zum Reisen, einen zum Rammeln. Kein Wunder, dass die beiden altgedienten Ehekriegs-Veteranen von Kollegen und Nachbarn belächelt und von Freunden kopfschüttelnd bemitleidet werden: Als Ehepaar ist man einfach irgendwie „retro“, „old school“ oder in anderer Hinsicht psychisch beschädigt. Und so vergeht keine Minute, in der den beiden Ehner nicht heftige Zweifel kommen an der Sinnhaftigkeit ihrer unmodernen Lebensform... Könnte das Leben ohne den anderen nicht viel rasanter sein? Lustiger? Vielseitiger? Befriedigender – in jeder Hinsicht? Könnte das Leben nicht viel toller sein, wenn man sich unter neu.de schnell mal nach einem weniger anstrengenden Partner umschauen könnte?

Fr. 1.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	31,10 € - 35,10 €
Sa. 2.11.	16 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	31,10 € - 35,10 €
So. 3.11.		spielfrei	
Mo. 4.11.		spielfrei	
Di. 5.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	29,10 € - 33,10 €
Mi. 6.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	29,10 € - 33,10 €
Do. 7.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	29,10 € - 33,10 €
Fr. 8.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	31,10 € - 35,10 €
Sa. 9.11.	16 Uhr	HANS-JÜRGEN SCHATZ LIEST ERICH KÄSTNER	31,10 € - 35,10 €
So. 10.11.	16 Uhr	ZWEIKAMPFHASEN	31,10 € - 35,10 €
Mo.11.11.		spielfrei	
Di. 12.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	29,10 € - 33,10 €
Mi. 13.11.	19.30 Uhr	PLÖTZLICH SHAKESPEARE	29,10 € - 33,10 €
Do. 14.11.		spielfrei	
Fr. 15.11.		spielfrei	

Weitere Informationen erhalten sie an der Theaterkasse

(0531 - 1218680) oder unter www.komodie-am-altstadtmarkt.de

HRB Braunschweig 9380 info@komodie-am-altstadtmarkt.de

St.-Nr. 14/202/25151 Mitglied im *Deutschen Bühnenverein*

Laternenumzug Hemkenrode

Samstag, 16. November 2024

ab 16:30 Uhr Hof Hantelmann

Ausklang mit Bratwurst, kalten und warmen Getränken auf dem Hof Hantelmann (Dorfstraße 5)

VERANSTALTUNGEN

Sonnabend, 2. November 2024

15 Uhr, Schöningen
Jahreskonzert der Akkordeon-Musikgruppe
Schöningen, Gymnasium Anna-Sophianeum

17:30 Uhr, Esbeck
Lampionumzug, Feuerwehr Esbeck

19 Uhr, Watzum
Oldie-Night, Dorfgemeinschaftshaus

Sonntag, 3. November 2024

14 Uhr, Königslutter
Öffentliche Domführung, Kaiserdom

17 Uhr, Schöningen
30. Schöninger Orgeltage:
Eröffnungsgottesdienst, St.-Vincenz-Kirche

Montag, 4. November 2024

17 Uhr, Schöningen
Vortrag »Neue Erkenntnisse zu den Schöninger
Speeren«, Forschungsmuseum

Dienstag, 5. November 2024

19 Uhr, Schöningen
30. Schöninger Orgeltage: Orgel und Stummfilm
St.-Vincenz-Kirche

19:30 Uhr, Königslutter
Männergesprächskreis der Stiftskirchengemeinde
am Kaiserdom, Gemeindezentrum am Dom

Mittwoch, 6. November 2024

19 Uhr, Schöningen
30. Schöninger Orgeltage: Harfe, Trompete und
Orgel, St.-Vincenz-Kirche

Donnerstag, 7. November 2024

12 Uhr, Schöppenstedt
Suppenkantine, Gemeindehaus »Segensreich«,

18:30 Uhr, Königslutter
Jour fixe in der »Machbar«, Westernstraße 12

19 Uhr, Schöningen
30 Jahre Orgeltage in der St. Vincenz-Kirche

Freitag, 8. November 2024

8 Uhr, Schöppenstedt
Wochenmarkt, Marktplatz

19 Uhr, Königslutter
Tausch- und Infoabend der Briefmarkenfreunde.
Rathaus, Kleiner Saal, Am Markt 1

19 Uhr, Schöningen
30 Jahre Orgeltage: Orgelkonzert,
St.-Vincenz-Kirche

Sonnabend, 9. November 2024

10 Uhr, Schöppenstedt
Kigo-Schelme– der Kindergottesdienst,
Gemeindehaus »Segensreich«

10 Uhr, Groß Steinum
Tuba-Basics-plus-Workshop mit Daniel Barth,
Dorfgemeinschaftshaus

14 Uhr, Langeleben
Friedwald-Führung, Infotafel am Parkplatz

16 Uhr, Königslutter
Herbstkonzert 2024 im Rathaussaal

Sonntag, 10. November 2024

14 Uhr, Königslutter
Öffentliche Domführung, Kaiserdom

17 Uhr, Schöningen
30. Schöninger Orgeltage: Abschlusskonzert

17 Uhr, Watzum
Laternenumzug, Dorfgemeinschaftshaus

Donnerstag, 14. November 2024

12 Uhr, Schöppenstedt
Suppenkantine, Gemeindehaus »Segensreich«,

18:30 Uhr, Königslutter
Jour fixe in der »Machbar«, Westernstraße 1

Freitag, 15. November 2024

8 Uhr, Schöppenstedt
Wochenmarkt, Marktplatz

Sonnabend, 16. November 2024

13 Uhr, Rieseberg
Wichtelmarkt im Zaubervald auf der
Beaglewiese, Pappelhofweg

17:15 Uhr, Warle
Laternenumzug, Dorfgemeinschaftshaus

Telemann-Fest in der Kaiserpfalz

Am Sonnabend, dem 7. Dezember, findet um 19.30 Uhr das zweite Kaiserpfalkonzert der tfn-Philharmonie statt. Auf dem Programm stehen Werke von Georg Philipp Telemann, am Pult steht der renommierte Telemann-Interpret Reinhard Goebel.

Goslar

Georg Philipp Telemann war einer der produktivsten und vielseitigsten Komponisten, die es je gab. Zu Lebzeiten war er äußerst erfolgreich, posthum wurde er lange unterschätzt. Erst in jüngerer Zeit wurde die Vielschichtigkeit seines Werks mit seiner stilistischen Freiheit, die alle damaligen Musikstile aufzog und miteinander verwob, wiederentdeckt.

Einen maßgeblichen Anteil an dieser Renaissance hatte Reinhard Goebel mit seinen fulminanten Telemann-Interpretationen. Mit ihm als Gastdirigenten steht einer der profundesten Kenner

und unermüdlichsten Botschafter von Telemanns Werk am Pult der tfn-Philharmonie – ein Garant dafür, dass dieses Konzert zu einem wahren Telemann-Fest wird. Auf dem Programm steht Musik aus den Werken »Concerto D-Dur 54: D 3, D 1«, »Ouvertüre C-Dur 55: C 6«, »Concerto B-Dur 44: 43« und »Concerto F-Dur, per l'orchestra di Dresda' 51: F 4«. Das Konzert findet im Kaisersaal der Kaiserpfalz statt.

Karten kosten zwischen 9 und 26 Euro und sind im tfn-Service Center (Theaterstraße 6 in Hildesheim), unter 05121/16 93 16 93 oder service@tfn-online.de erhältlich, außerdem bei der Tourist-Information in Goslar sowie



Reinhard Goebel

Foto: Markus Bollen

Wolfenbüttel



Am Sonntag, dem 10. November, findet von 11 bis 14 Uhr der Kiddy-Markt in der Lindenhalle Wolfenbüttel statt. Viele Eltern kennen das Problem: Gestern Schuhe für die Kinder gekauft – und gefühlt einen Tag später sind die Kleinen aus den Schuhen schon herausgewachsen. Der Kiddy-Markt hat sich diese Eltern zur Zielgruppe gemacht. Als Flohmarkt rund ums Kind gestaltet, verkaufen dort Eltern an mehr als 115 Verkaufstischen Kleidung, Spielzeug, Kinderbücher, Fahrzeuge sowie viele weitere Schnäppchen – kurzum: alles, was den eigenen Kindern nicht mehr passt, aber anderen passen könnte. Der Kiddy-Markt verspricht ein breites Angebot – von der Erstlingsausstattung über Kleidung bis hin zu Spielzeug, Kinderwagen, Buggys, Kinderfahrrädern, Laufrädern und Bobbycars. Der Eintritt kostet 3 Euro pro Person, Kinder und Jugendliche bis 17 Jahre haben freien Eintritt. Weitere Infos bekommt man auf www.nhvs-events.de.

bei der Vorverkaufsstelle der »Goslarschen Zeitung« (Bäckerstraße 31–35 in Goslar, 053 21/ 333-444).

Kiddy-Markt
Second-Hand-Markt rund ums Kind
Sonntag 10. Nov. 11-14 Uhr
Lindenhalle Wolfenbüttel
www.nhvs-events.de

www.wacky-showkultur.de

Freitag
13.12.24 WOLFSBURG
CongressPark

Reisemobilschau
Sa. 9.11. und So. 10.11.24
von 9 bis 17 Uhr
Mietgutschriften zu gewinnen.
Komplett ausgestattete Reisemobile günstig mieten.
P. Freytag, Friedhofsweg
Magdeburg/Alt-Olvenstedt
Tel.: 03 91/7 23 14 63
freytag-reisemobile.de

zweites
kaiserpfalz_konzert
werke von georg philipp telemann
reinhard goebel _ dirigent | tfn_philharmonie
sa, 7.12.24 _ kaiserpfalz goslar
infos + buchung _ 05121 1693 1693 _ www.mein-theater.live
und bei tourist-information goslar, markt 7
theater für
niedersachsen.
www.mein-theater.live

Schloß Schöningen
Restaurant • Cafe • Biergarten • Hotel • Saal
jeden Mittwoch
Schnitzeltag
ab 9,90 €
JEDEN Sonntag ➡ Schnitzel-Tag: ab 9,90 €* mit Beilagen
*Angebot gilt nicht an Feiertagen.
Burgplatz 1 • 38364 Schöningen
☎ 0 53 52-90 75 90 • ✉ principale@t-online.de

Eitzumer
ADVENTSBASAR
23.11.2024
14:30 Uhr - 19:00 Uhr
Außengelände des
Dorfgemeinschaftshauses
Schulstraße 1
38170 Eitzum
Instagram: @eitzumer_adventsbasar Facebook: [icon]

Baugeschäft Udo Mach UG

Schützenwall 12
38350 Helmstedt

Telefon: 0 53 51 - 53 17 96
Telefax: 0 53 51 - 53 86 17
Mobil: 0178 - 639 32 90

- Neubau
- Altbausanierung
- Maurerarbeiten aller Art
- Wärmedämmverbundsysteme
- Moderner Innenausbau
- Wege- und Terrassenbau

www.helmstedt-bau.de

info@helmstedt-bau.de

DUO
KLINKER
DÄMMSYSTEM

DAS KLINKER-DÄMMSYSTEM
natürlich mit gebrannten deutschen Klinkern!
Überzeugend schön und innovativ

✓ **JETZT NEU**
Steuerbonus
ab 01.01.2020!

Michael Kraus
Backhausweg 10
38162 Cremlingen
Mail: kraus@duoklinker.de
Tel. 0 53 06 / 9 32 26 21

www.duoklinker-kraus.de

OSCHERSLEBER
METALL- & ZAUNBAU
Kirchner

• Metallbau • Tore • Türen • Zäune

• Maschendraht- und Stabmattenzäune • Geländer

• Kunstschmiedeeisen • Industriemontage

• Edelstahlverarbeitung • Aluminiumzäune • Bauschlosserei

• Sicherungsanlagen • elektrische Antriebstechnik

• Schmuckzäune • Holzzäune • Lärmschutz

• Ballfang- und Barriereanlagen

• Schmiedeeisen und Verkauf von Drahtwaren

Mit ständiger Ausstellung

Oesenweg 49
39387 Oschersleben
Funk 01 72 3 14 88 03

Tel.: 0 39 49-50 17 12, Fax: 50 17 14
kirchner@zaunbau-oschersleben.de
www.zaunbau-oschersleben.de
www.metallbau-oschersleben.de

Wir haben Wohnungen von 1 bis 6 Zimmer in Salzgitter-Gebhardshagen, Bad und Thiede zu vermieten.



VAN DER HORST WOHNEN
05341 2989 003 • www.saltgitter-wohnen.de
Wir sind auch auf Instagram: @saltgitterwohnen

LANG

Der Umwelt zuliebe!
Fachfirma nach WHG

Öl - Unfall? Wir sind für Sie da!
05305 - 1345
Rund um die Uhr (24h)

In 2024 gilt wie jedes Jahr – Firma LANG kümmert sich gern um Ihren Tank.

Tankreinigung • Tankdemontage • Tankneuaufstellung • Tankinnenhüllenbau • Tankraumauskleidung • Tankinnenbeschichtung und vieles mehr!

Mineralöle Lang • Inh. Matthias Wolf e.K.
Schöninger Straße 25 • 38173 Sickinge • Tel. + 9 (0)5305 / 1345
info@mineraloele-lang.de • www.mineraloele-lang.de
Seit 1958 Ihr Fachbetrieb rund um das Thema Tankanlagen.

Heizkosten sparen durch trockenes Mauerwerk mit unserer ökologischen Mauerentfeuchtung



Armin Senger
Dornbeckerfeld 15 • 31147 Hildesheim

- Zahlung erst bei Erfolgsnachweis!
- Gesundes Raumklima!
- Schonende Trocknung!
- Schneller Erfolg!
- Günstiger Festpreis!
- Kostenlose Angebotserstellung

RAPIDOsec
MAUERENTFEUCHTUNG

Tel. 05121 - 2841032 • www.RAPIDOsec.info • info@RAPIDOsec.info

Mehr als zwei Millionen Euro vom Bund für den Breitbandausbau

Der Landkreis Helmstedt erhält im Rahmen des Breitbandförderprogramms des Bundesministeriums für Digitales und Verkehr eine finale Zuwendung in Höhe von 2 022 281 Euro. Diese Mittel werden zur Unterstützung des Ausbaus einer leistungsfähigen Breitbandversorgung im Landkreis eingesetzt.

Landkreis Helmstedt

Die Förderung entspricht 50 Prozent der Gesamtinvestitionssumme von mehr als vier Millionen Euro, die in das Projekt fließen wird. Die andere Hälfte wird durch Eigen- und Landesmittel finanziert. Mit der Förderung werden insgesamt 636 Haushalte im Landkreis Helmstedt von einer Internetanbindung mit mindestens einem Gigabit pro Sekunde

profitieren. Im Rahmen des Projekts werden zudem 277 Kilometer Glasfaser und 66 Kilometer Leerrohr neu verlegt.

Die SPD-Bundestagsabgeordnete Dunja Kreiser begrüßt die Entscheidung des Ministeriums: »Ich freue mich sehr, dass der Landkreis Helmstedt eine so bedeutende Unterstützung für den Breitbandausbau erhält. Der Breitbandausbau ist ein entscheidender Schritt, um gleichwertige

Lebensverhältnisse zwischen städtischen und ländlichen Regionen zu schaffen. Schnelles Internet gehört heute zur Grundversorgung – sei es für die Wirtschaft, für Schulen oder für das alltägliche Leben der Bürger. Diese Investition ist nicht nur eine Verbesserung der Infrastruktur, sondern ein wesentlicher Beitrag für die Zukunftsfähigkeit unserer Region.«

Jörn Domeier als SPD-Landtagsabgeordneter für den Landkreis Helmstedt ergänzt: »Die knapp eine Million Euro vom Land sind richtig angelegt für stabiles und schnelles Internet in unserer Heimat. Dass Bund und Land gemeinsam diesen Weg gehen, ist in diesen Zeiten ein tolles Signal. Denn letztendlich profitieren wir vor Ort von den Förderungen. Während in großstädtischen Bereichen der Ausbau von Glasfaser ein Selbstläufer ist, so wollen wir auch die letzten Lücken schließen, damit niemand

auf einer lahmen Leitung stehen muss. Auch an diesem Beispiel zeigt sich, dass es zwar durchaus teuer werden kann, alle Haushalte anzuschließen, aber Investitionen in Breitband für Bund und Land ebenso wichtig sind wie die alle anderen Versorgungsleitungen.«

Das Förderprogramm des Bundesministeriums unterstützt gezielt Regionen, die bislang noch nicht über eine ausreichende Breitbandversorgung verfügen. Mit dieser Förderung soll der ländliche Raum gestärkt werden und Zugang zu schneller und zukunftssicherer Internetinfrastruktur erhalten.



DUBKE
Haus- & Wohnungsumbau
0178/5662757 | www.dubke-service.de

- Räumungen aller Art mit Wertanrechnung
- Extrem-/Messberäumung
- Tapeten-, Bodenbelags- & Fliesenentfernung
- Umzüge

Natürliche Gartengestaltung

»Gärten gestalten mit der Natur« ist der Titel eines Vortrags von Saskia Hoog am Sonnabend, dem 2. November, um 15 Uhr im »Lindenhof«, Presseweg 6 in Eilum. Es geht um kleine wirkungsvolle Maßnahmen, die den Anbau im eigenen Garten ergänzen und nicht ums »Umkrempeln« des Gartens. Saskia Hoog hat mit anderen zusammen den Insektengarten in Gilzum gestaltet und gibt Tipps. Der Eintritt ist frei. Veranstalter sind der NABU Schöppenstedt und Allmende – Verein für Ökologie und Landwirtschaft.

Grüne bemängeln fehlendes Bodengutachten

Auf der vergangenen Sitzung des Rates der Gemeinde Vahlberg wurde kein Bodengutachten für ein Baugebiet im Ortsteil Klein Vahlberg beauftragt, bemängelt der Ortsverband Elm-Asse-Fallstein von Bündnis 90/Die Grünen.

Klein Vahlberg

Im Bebauungsplan steht, dass das auf den Grundstücken von versiegelten oder überdachten Flächen anfallende, nicht schädlich verunreinigte Niederschlagswasser in die auf dem jeweiligen Grundstück zu errichtenden Regenwasserrückhaltezysternen einzuleiten ist. Eine Versickerung ist demnach nicht zulässig. »Dabei dient die Versickerung von Niederschlagswasser vor Ort dem Erhalt des natürlichen Grundwasserspiegels, verbessert das Kleinklima und hilft, die Hochwasserspitzen in Flüssen zu dämpfen«, so Grünen-Ratsmitglied und Vorstandsmitglied des Ortsverbands Elm-Asse-Fallstein Lutz Seifert. Begründet wird die Verweigerung der Versickerung

mit den Bodenverhältnissen. Ein Bodengutachten liegt für den Ortsteil aber nicht vor. Seifert sagt: »Regenwasser kann auf verschiedene Weise direkt auf dem Grundstück versickern. Dies erhält den natürlichen Wasserkreislauf, schützt vor Hochwasser, reichert das Grundwasser an und verbessert das Mikroklima. Dies funktioniert auf vielen Böden. Um die Versickerungsmöglichkeiten entsprechend zu bemessen, ist aber ein Bodengutachten notwendig.«

Bündnis 90/Die Grünen geben zu bedenken, dass angesichts der zunehmenden Klimakrise das Risiko steigen werde, dass Hochwasser immer häufiger Menschenleben, unsere Städte und Gemeinden sowie sämtliches Hab und Gut gefährdet. Ende Mai 2024

gab es Hochwasser in Süddeutschland nach kräftigen Dauerregen. Im August gab es Hochwasser und Überschwemmungen in unseren Nachbarländern Österreich, Polen und Tschechien, nachdem dort Rekordmengen Regen gefallen waren. Seifert abschließend: »Hochwasserschutz beginnt bei jedem auf dem eigenen Grundstück. Nachhaltige Regenwassernutzung hat zum Ziel, das Wasser versickern oder verdunsten zu lassen.«

Lutz Seifert neben dem Teich und der Versickerungsfläche in seinem Hühnergarten

50 YEARS

Holz-Janik

1974 - 2024

OSB Platten N+F, 12 mm, 250x67, 5 cm, qm ~~4,95 €~~ **1,95 €**

Kantholz 6x8 cm bis 5 m, lfdm. ~~1,95 €~~ **1,95 €**

Kantholz 10x10 cm bis 5 m, lfdm. ~~3,45 €~~ **3,45 €**

Douglasie Riffeldielen 26x142 mm 3-5 m lang, lfdm. ~~4,95 €~~ **4,95 €**

Schalung 24x160 mm bis 5 m, qm ~~6,95 €~~ **6,95 €**

Schweißbahn B-Ware, Rolle ab ~~10,00 €~~ **10,00 €**

Kaminholz buche/eiche 25 cm lang abgelagert, SRM ~~99,95 €~~ **99,95 €**

Öffnungszeiten: Die. + Do. 9-17 Uhr + Sa. 9-12 Uhr

Holz-Janik • 38364 Schöningen • Ohrleber Weg 3
Tel. 05352/3991 • info@holz-janik.de • www.holz-janik.de



Dachdeckermeister
Andreas Drube

✓ **Dachrinnen - Dachrinnen - Dachrinnen**

✓ **Super Qualität aus Meisterhand**

✓ **Kostenvoranschlag natürlich kostenlos**

Tel. 05352- 9062290 oder 0151-21781291 • Mail: dachhilfe@freenet.de



Jaggi Holzbau
Zimmerermeister und Betriebswirt

Ringstraße 10
38384 Gevensleben
OT Watenstedt

Tel.: 0 53 54-7 59 28 40
jaggiholzbau@gmx.de
www.jaggi-holzbau.de

- Dachstühle
- Dacheindeckung
- Fachwerkbau & -sanierung
- Baudenkmalpflege
- Fassadenbekleidung
- Balkone, Terrassen, Carports
- Trockenbau & Innenausbau
- Einbau von Fertigelementen
- Modernisierung nach EnEV
- Reparaturen
- Beratung & Planung

Vom Privileg, so viele Lebensgeschichten hören zu dürfen

Der alte Satz: »Eine Geschichte, die zur rechten Zeit erzählt wird, kann wahre Wunder bewirken«, ist so etwas wie das Credo meines Berufes als Trauerrednerin geworden, berichtet Mechthild Ludwig-Mayer, Dipl.-Theologin, Trauerrednerin sowie Sterbe- und Trauerbegleiterin aus Wolfenbüttel. Sie gibt hier weitere Einblicke.

Wolfenbüttel

Mir erscheint meine Arbeit wie ein ständiges Bemühen darum, mit feiner Antenne Lebensge-

schichten aufzunehmen und sie helfend weiterzugeben, Lebensgeschichten, die verdeutlichen, wie jemand, der verstorben ist, gedacht und gehandelt hat, wel-

che Entscheidungen er getroffen hat, wie er mit Glück und Unglück umgegangen ist, wie er es verstand, zu lachen und zu weinen, wie er für andere Menschen verträglich war, welche Hoffnung ihn bewegt und welche Ziele ihn gezogen haben. Ich habe dabei die Erfahrung gemacht: Wenn am Tisch, an dem es um die gemeinsame Vorbereitung von Gedenkfeier und Rede ging, angefangen wurde, Lebensgeschichten vom Verstorbenen zu erzählen, dann gerieten Schock und Hilflosigkeit, die der Tod ausgelöst hatten, zunächst einmal ins Hintertreffen. Und manches Lächeln oder Lachen fand dann auch seinen Platz auf den Gesichtern.

Ja, ich denke, Lebensgeschichten über einen Verstorbenen, die zur rechten Zeit, also während der Trauer um den Verlust dieses Menschen, erzählt werden, können das Wunder bewirken, dass die Hinterbliebenen ihre Aufmerksamkeit von der Tragik des Todes mehr und mehr hinwenden zum Wunder des gemeinsamen Lebens und der Lebensleistung des Verstorbenen. Ich bemühe mich immer darum, dass mir ein kleines Stückchen von diesem Wunder gelingt. Dabei mache ich mir sicher keine übertriebene Hoffnung. Doch ich denke: Wenn ich es mit den Geschichten vom Leben geschafft habe, den Blick

der Trauernden wenigstens ein Stückchen wieder hin zum Leben zu wenden, dann bin ich schon dankbar für dieses Wunder.

Etwas anderes ist, was die von mir aufgenommenen Lebensgeschichten in mir selbst bewirken. Seit über 20 Jahren bin ich als Theologin auch Trauerrednerin tätig. Die Arbeit hat mich – denke ich – sehr verändert. Nicht etwa in dem Sinne, dass meine Arbeit so traurig ist. Das ist sie – das wissen wir alle – in der Tat manchmal besonders. Ich meine aber das, was die vielen, vielen Lebensgeschichten, die ich hören durfte, in mir bewirkt haben und bewirken. Ich habe eine immense Hochachtung vor der immerwährenden Kraft des Lebens gewonnen, von der Vielfalt der Lebenswege und immer wieder neuer Möglichkeiten, vor den Antworten, die Menschen zu finden in der Lage sind. Manchmal habe ich das Gefühl, ich quelle über von all diesen Lebensgeschichten.

Einmal werde ich bestimmt anfangen, diese neu zu erzählen, denn ich denke schon, Lebensgeschichten sind die wertvollsten Geschichten, die es überhaupt gibt. Sie müssen unbedingt weitererzählt werden.

Doch noch wichtiger ist, den Trauernden mithilfe ihrer Geschichten tagtäglich zur Seite zu stehen.

Der Tod macht von sich reden

Worte können trösten

Mechthild Ludwig-Mayer
(Dipl.-Theol.)

Trauerrednerin und
Trauerbegleiterin

Wilhelm-Raabe-Straße 22
38302 Wolfenbüttel

Tel./Fax: (0 53 31) 7 28 46

www.mechthild-ludwig-mayer.de

Schliephake
seit 1965
& Weiden



Ihr geprüfter Fachbestatter
Ihre geprüfte Bestattungsfachkraft
Erd-, Feuer-, See- & Naturbestattungen
Wir unterstützen Sie
in den schweren Stunden
TAG & NACHT
4 Standorte – 1 Rufnummer
☎ 0 53 52 / 93 74 42
Schöningen – Watenstedt
Esbeck – Grasleben
BESTATTUNGEN

Mein schöner Garten 2024
Wachrosen – auch zum Gedenken.
www.isensee-gartenbau.de

Hilfreiche Tipps zur winterlichen Grabpflege

– Anzeige –

Eine sorgfältige Pflege der Grabstätte ist das ganze Jahr über wichtig, doch gerade im Winter gibt es einige besondere Aspekte zu beachten. Fachlich kann sie hierbei die Friedhofsgärtnerei unterstützen.

Hannover

Warum ist die (winterliche) Dauergrabpflege so bedeutsam? Zum einen tragen gepflegte Grabstätten dazu bei, dass Hinterbliebene in ihrer Trauer nicht zusätzlich belastet werden. Denn gerade in der Vorweihnachtszeit und dem Jahreswechsel besuchen trauernde Angehörige ihre Verstorbenen und finden Trost in der kalten Jahreszeit in einem Zwiegespräch mit dem Verstorbenen in Gedanken.

Darüber hinaus können unzureichend gepflegte Gräber zu einem unschönen Anblick und damit auch zu einer Störung des Friedhofsambientes führen. Zudem kann eine vernachlässigte Winterpflege dazu führen, dass Pflanzen erfrieren oder beschädigt werden und im Folgejahr möglicherweise gar nicht mehr blühen. Eine regelmäßige Kontrolle und Pflege der Grabstätten

ist daher von großer Bedeutung für ein würdevolles Gedenken an Verstorbene sowie für eine schöne Optik des Friedhofs insgesamt.

Wenn es um die Grabpflege geht, sind Friedhofsgärtner die richtigen Ansprechpartner. Denn gerade im Winter können triste und kahle Gräber schnell den Eindruck von Vernachlässigung vermitteln. Generell sollten winterharte Gewächse bevorzugt werden, die auch bei Minusgraden gut gedeihen und nicht erfrieren. Hierzu zählen zum Beispiel die Schneeheide oder Ziergräser wie das Silber- oder Goldschleiergras. Auch immergrüne Pflanzen wie Buchsbäume oder Efeu verleihen dem Grab eine ansprechende Optik und sorgen für einen schönen Kontrast zu schneebedeckten Flächen. Zur Beetbepflanzung eignen sich gerade im Winter die Christrose, die Scheinbeere, die Skimmia und auch der Silberdraht, um



Es ist Herbst und die ruhige Zeit auf dem Friedhof steht an. Die Grabstätten werden auf den bevorstehenden Winter vorbereitet

eine ansprechende farbige Wechselfläche zu erhalten. Wichtig ist jedoch auch, dass die Pflanzen regelmäßig gepflegt werden – dazu gehören das Entfernen von Laub und abgestorbenem Blattwerk sowie das Bewässern bei Trockenheit. Zudem sollten Boden-decker wie Thymian, Bruchkraut oder auch in den Höhenlagen die Rebhuhnbeere mit Tannenreisig abgedeckt werden. Auch der Einsatz von speziellen Winterschuttmatten kann bei mediterranen Gehölzen helfen, die Pflanzen vor Kälte zu bewahren. Besonders gefährdet sind dabei auch die Wurzeln von Bäumen und Sträuchern auf dem Grab. Hier empfiehlt es sich, um die Stämme herum eine dicke Mulchschicht anzulegen. Durch diese Maßnahmen wird gewährleistet, dass die Gräber auch während des Winters gepflegt bleiben und in einem gepflegten Zustand sind.

All diese Leistungen können Sie über einen Dauergrabpflegevertrag beziehen. In einem Gespräch mit Ihrem Friedhofsgärtner können Sie Ihre persönlichen Wünsche besprechen.

Dauergrabpflegeverträge kann man für sich selbst oder für verstorbene Angehörige abschlie-

ßen. Sie werden deutschlandweit von zahlreichen Friedhofsgärtnereien angeboten und können einzelne Punkte beinhalten – beispielsweise die erstmalige Grabgestaltung, die jährliche Grabsteinreinigung, die saisonale Bepflanzung – oder ein Paket zur kontinuierlichen Grabpflege umfassen. Der Umfang des Auftrags richtet sich jeweils nach den individuellen Wünschen des Auftraggebers. Die vereinbarten Dienstleistungen werden schriftlich in einem Treuhandvertrag festgehalten, den die treugebende Person direkt mit der Friedhofsgärtnerei ihres Vertrauens abschließt. Zu den Aufgaben der zuständigen Treuhandstelle gehört es, das als Einmalbetrag gezahlte Geld sicher anzulegen und zu verwalten sowie zu kontrollieren, ob die vereinbarten Dienstleistungen vertragsgemäß ausgeführt werden. Immer beliebter werden auch Komplettangebote, in denen sowohl die Bestattung und der Grabstein als auch die Grabpflege inklusive saisonaler Wechselbepflanzung enthalten sind. Weitere Informationen zur Vorsorge in Niedersachsen und Sachsen-Anhalt finden Sie auf www.treuhandstelle.info.



Die leuchtenden Farben der Herbstbeete auf den Grabstätten lassen die Friedhöfe erstrahlen
Fotos (2): GdF, Berlin

ebenholz
Bestattungen persönlich & hilfsbereit
Erd · Feuer · See · Wald
immer für Sie da
in Ruhe über morgen reden



Irmela Wrede · Tischlermeisterin
Dorfstr. 2 · 38173 Mönchevahlberg
Tel. (0 53 33) 2 85



DreiKa GbR
Steinmetzbetrieb

- Grabmale, Felsen und Findlinge
- Einfassungen und Grababdeckungen
- Große Auswahl an Schriften und Ornamenten
- Grabschmuck und Nachbeschriftungen
- Reinigen und Richten von Grabanlagen

www.dreika-gbr.de
Steinweg 2a • 38373 Süplingen • Tel. (0 53 55) 69 68 81

HÖFFMANN
Bestattungen
Jürgen Soos
Tel. 0 53 52 4000



38364 Schöningen • Elmstraße 27
E-Mail: soos@bestattungen-schoeningen.de
www.bestattungen-schoeningen.de

Stefan Buchtenkirch
Bestattungen



Erd-, Feuer- & Naturbestattungen
Erledigung sämtlicher Formalitäten

38319 Remlingen - Insel 1 - Tel. 0 53 36/2 09
www.buchtenkirch-tischlerei-bestattungen.de



Harbig GmbH Bestattungen
Inh. Niels Bruns

SÖLLINGEN – SCHÖNINGEN – HOIERSDORF
0 53 52/44 11

Erd-, Feuer-, See- und FriedWaldbestattungen
Erledigungen aller Formalitäten.

Vorsorge seit 1968
Bestattung | Grabpflege | Grabmal

Fordern Sie gratis unser Infomaterial an:
Treuhandstelle für Dauergrabpflege
Niedersachsen/Sachsen-Anhalt GmbH
Böttcherstraße 7 | 30419 Hannover
Telefon: 0511 326711
www.treuhandstelle.info



TREU
HAND
STELLE
Fürsorge und Vorsorge

Gartenbauzentrum
Cremlingen
Inh. G. Ledderboge

**Trauer- und
Grabgestecke**

Öffnungszeiten: Mo. bis Fr.: 9 bis 18 Uhr · Samstag: 9 bis 16 Uhr
Gewerbegeb. im Moorbusche, 38162 Cremlingen, Tel. 0 53 06/93 27 33



RICHARD DUBE

BESTATTUNGEN Bestattungsvorsorge
Stobenstraße 13 · 38170 Schöppenstedt · www.richarddube.de
☎ 0 53 32. 90 90 9
Teichwiese 3A · 38170 Barnstorf

TISCHLEREI
Rolläden & Verglasungen
Tischlerarbeiten aller Art

Streiff & Helmold erweitert Logistikzentrum

Die Firma Streiff & Helmold feierte das Richtfest ihrer neuen Logistikflächen in Harbke bei Helmstedt. Die neue Halle mit einer Nutzfläche von rund 11000 Quadratmetern wird modernste Ausstattung für alle Bereiche der Kontraktlogistik, der allgemeinen Logistik sowie des Fulfillments bieten.

Harbke

Mit dem Neubau erweitert das Braunschweiger Unternehmen seinen bestehenden 18000 Quadratmeter umfassenden Logistikstandort, sodass dort nach der Fertigstellung insgesamt fast 29000 Quadratmeter Lagerfläche zur Verfügung stehen. Mit mehr als 70 Verladetoren bietet das Logistikzentrum maximalen Komfort sowie Vorteile bei der Abwicklung im Hinblick auf einen reibungslosen Warenumschat. Moderne Verladesysteme sorgen für ein einfacheres und energiesparendes Be- und Entladen industrieller Güter.

Ein besonderes Glanzlicht der neuen Lagerflächen ist der spezielle »Battery-Ready-Industrieboden«, der für die Lagerung spezieller Güter vorbereitet ist. Die Hallendächer der gesamten Anlage werden großzügig mit PV-Anlagen ausgestattet, die nach aktueller Planung deutlich über drei Megawatt peak erreichen sollen.

Das Streiff-&-Helmold-Logistikzentrum liegt strategisch günstig an der wichtigen Ost-West-Achse A2 in der Nähe von Helmstedt und bietet damit hervorragende Möglichkeiten für Logistikdienstleistungen in der Metropolregion Hannover/Braunschweig/Göttingen/Wolfsburg. Das gesamte Grundstück umfasst 68000 Quadratmeter.

Die neuen Lagerflächen ermöglichen noch effizientere – auf den Kunden zugeschnittene – Dienstleistungen. Gerade im Bereich der Kontraktlogistik sind nicht nur typische Logistikaktivitäten gefordert, wie etwa Transport oder einfache Lagerhaltung, sondern



die Erbringung komplexer Zusatzleistungen sowie Problemlösungen. Dabei werden die jeweiligen Leistungen individualisiert und eng an die Bedürfnisse des Kunden angepasst, sodass sich dieser im Idealfall nicht mehr mit der Umsetzung logistischer Prozesse beschäftigen muss. Für Kosten, Qualität und Leistung übernimmt der Systemdienstleister die Verantwortung. Kontraktlogistik wird gern als Königsdisziplin der Logistikbranche bezeichnet.

»Aufgrund der unmittelbaren Nähe zur A2 zwischen Braunschweig und Berlin haben wir mit unserem Neubau den Standort Harbke strategisch weiter erschlossen und gut für die Zukunft aufgestellt. Mit der hochmodernen Halle sind wir in der Lage, eine Vielzahl von Kunden flexibel mit logistischen Dienstleistungen zu versorgen. Im Februar 2025 werden wir die Halle in Betrieb nehmen und somit auch weitere, neue Arbeitsplätze in der Region schaffen«, erläutert Sven Streiff, Geschäftsführender Gesellschafter der Streiff & Helmold GmbH.

Das Richtfest in Harbke markiert einen wichtigen Meilenstein in der Entwicklung des Segments Logistik bei Streiff & Helmold. Der Regelbetrieb ist für das erste Quartal 2025 geplant.

Sven Streiff fasst zusammen: »Dass wir exakt vier Jahre nach Inbetriebnahme des immerhin 18000 Quadratmeter Halle umfassenden Standorts so ausgelastet sind, dass wir nahezu 11000 Quadratmeter neue Hallenfläche in Betrieb nehmen müssen, erfüllt uns alle mit Stolz. Wir möchten unseren sehr geschätzten Partnern und dem gesamten Streiff-Team in Harbke von Herzen danken, dass sie dies möglich gemacht haben.«

Werner Müller, Bürgermeister der Gemeinde Harbke, war persönlich anwesend und wünschte dem Unternehmen Streiff & Helmold weiterhin gute Geschäfte. Dabei lobte er ausdrücklich das Vorgehen der Herren Streiff: »Es hat mich sehr gefreut, dass Sie den ersten Weg zur Gemeinde gefunden haben. Das ist nicht üblich und ein guter Ansatz für die künftige Zusammenarbeit.«

Schöppenstedt

Ein Abend voller Musik und Geschichten

Am Sonnabend, dem 23. November, findet um 18 Uhr im Gemeindehaus »Segensreich« in Schöppenstedt eine musikalische Märchenreise mit Mirjam Jasmin Strube, Kim Poppe und dem Musiker Thomas Märtens statt. Der Eintritt ist frei. Interessierte sind eingeladen, aktiv an diesem Abend teilzunehmen und ihre eigenen Geschichten oder Gedichte vor Publikum zu präsentieren. Auch das Vorlesen von Lieblingsgeschichten ist möglich. Die Beiträge der Teilnehmer werden die musikalischen Klänge von Thomas Märtens perfekt ergänzen und den Abend zu einem einzigartigen Erlebnis machen. Weitere Informationen gibt es bei der Projektleiterin Kerstin Hoffmann unter 0151/20 081577 oder k.hoffmann@diakonie-braunschweig.de. Sie nimmt auch Anmeldungen entgegen.

Forst-, Garten-, Land- und Kommunaltechnik von Wäterling

– Anzeige –

Seit knapp 40 Jahren steht die Firma Wäterling in Roklum für eine beeindruckende Auswahl, hohe Fachkompetenz und faire Preise im Bereich der Forst-, Garten- und Kommunaltechnik. Von Wolfsburg im Norden bis Hasselfelde im Harz im Süden und von Peine im Westen bis Aschersleben im Osten vertreibt das traditionsreiche Familienunternehmen schwerpunktmäßig seine hochwertigen Produkte und genießt dank kompetenter Beratung und außergewöhnlichem Service einen exzellenten Ruf.

Roklum

»Unser Angebot umfasst nicht nur eine breite Palette an modernen Spezialgeräten für die professionelle Pflege und Bewirtschaftung von Wäldern, Forstflächen und Baumschulen, wie unter anderem Rückerwinden, Forstkräne, Stubbenfräsen und Forstmulcher, sondern auch eine große Bandbreite an Geräten für die heimische Gartenarbeit. Angefangen bei Rasenmähern und Rasenmähertraktoren über Motorsägen bis hin zu Heckenschereen«, erklärt Harry Wäterling und verweist auf renommierte Hersteller wie Husqvarna, Stihl oder Stiga, die derzeit mit ihren Akkumähern mit GPS-Technik eine echte



Firmeninhaber Harry Wäterling (l.) mit seiner Frau Agnieszka (Buchhaltung) und Sohn Oliver (Werkstattleitung) inmitten der Fahrzeuge des neuen japanischen Partners Kubota

Neuheit auf dem Markt anbieten.

Ganz neu in seinem Portfolio hat der Firmeninhaber mit dem japanischen Unternehmen Kubota einen weiteren renommierten Anbieter von Agrar-, Forst- und Anbautechnik, aber auch Kommunal- und Gartentechnik.

»Kubota bietet Mäher und Kleintraktoren mit bis zu 170 PS für alle landwirtschaftlichen Betriebe an. Die Fahrzeuge bestechen durch ihre hohe Qualität und Zuverlässigkeit sowie das gute Preis-Leistungs-Verhältnis. Fünf Jahre Werksgarantie bei den Traktoren kommen noch oben drauf«, erklärt Wäterling die Vorzüge.

Seine Produkte und umfangreichen Dienstleistungen bietet Wäterling auf dem rund 4000 Quadratmeter großen Firmensitz am Hillenweg 8 in Roklum an. Dort warten nicht nur weitere Traktoren, Spezial- und Gartengeräte von namhaften Partnern wie Goldoni, Agromechanika und Šalék, sondern auch ein gut sortiertes Ersatzteillager mit über 10000 Teilen sowie eine moderne Werkstatt mit Hebebühnen und weiterer Technik für fachgerechte und zügige Reparatur- und Serviceleistungen. *sn*



Seit 38 Jahren steht das Familienunternehmen Wäterling für beeindruckende Auswahl, hohe Fachkompetenz und faire Preise im Bereich der Forst-, Garten- und Kommunaltechnik Fotos (2): Sebastian Nickel

Roklum



Vor wenigen Wochen wurden in Roklum Antonia Baumann, Jamie Hofmann und Leonie Rabanus konfirmiert. Die »Konfis« entschieden sich, je eine Hälfte der Kollekte dem Roklumer Kindergarten und der AED-Gruppe innerhalb der Roklumer Feuerwehr zu spenden, was vor wenigen Tagen geschehen ist. Zusätzlich wurden weitere kleine Geschenke überreicht. *bm*

ProExakt

Digital- & Printmedien



Hey, wir sind's, ProExakt.

Wir sind bunt, wir sind vielseitig mit vielen Menschen und Machern. Und wir sind eins – ein Team, das Ihre Anliegen aus einer Hand abwickelt. Das klingt gut? Ist es auch! Sie möchten Beweise? Lieferrn wir! In unserem Blog halten wir Sie über Neuheiten aus unserem Hause, Projekte mit Partnern, Wirkungsweisen und einfach coole ProExakt-Geschichten auf dem Laufenden. Entdecken Sie für sich Interessantes, lassen Sie es uns wissen. Möchten Sie einfach nur informativ am Ball bleiben – zurücklehnen, scrollen, mehr erfahren – natürlich auch auf Facebook und Instagram.

ProExakt Textildruck

Wir machen aus Ihren Textilien Unikate!

Was darf es sein? Das mit persönlicher Widmung bedruckte T-Shirt-Unikat zum 50. Geburtstag oder der individuell bedruckte Trikotsatz fürs erfolgshungrige Fußballteam? Wenn es darum geht, aus Textilien etwas Einzigartiges zu machen, ist der Textildruck von ProExakt Ihre allererste Adresse. „Für uns gibt es nahezu nichts, was

wir nicht bedrucken“, stellt Milena Schlötel, Textildruckexpertin aus unserer Druckerei an der Bahnhofstraße fest und ergänzt: „Am besten kommen Sie mit Ihrem Individualwunsch direkt zu uns. Dann finden wir gemeinsam eine Lösung für Ihren persönlichen Textildruck.“ Interessiert? Dann einfach hier scannen und mehr erfahren!

Lesen Sie weiter auf dem ProExakt-Blog





Öffnungszeiten
Mo. - Do. 8 - 16.30 Uhr
Fr. 8 - 15 Uhr

Tip Top Sauber

Auto-Komplettreinigung ab 65 €

KFZ-AUFBEREITUNG
LACK- & BEULENREPARATUR

Kfz, Vans, Geländewagen, Pick-Ups, Oldtimer, Wohnwagen und -mobile

Wohnwagen- und Wohnmobil-Langzeit-Versiegelung

sauber. preiswert. zuverlässig.

TIP TOP SAUBER
Schwarzer Weg 1
38170 Schöppenstedt

Tel.: 053 32/93 07 15
Mob.: 01 74/945 90 18

info@tip-top-sauber.info
www.tip-top-sauber.info



TIP TOP SAUBER
KFZ-AUFBEREITUNG
LACK- & BEULENREPARATUR

Das White Horse Theatre begeisterte die Schüler

Die Eulenspiegelhalle in Schöppenstedt war Schauplatz eines besonderen kulturellen Erlebnisses für die Schüler der örtlichen IGS. Das White Horse Theatre, Europas größtes englischsprachiges Tourneetheater, war zu Gast und führte gleich zwei spannende Stücke für unterschiedliche Jahrgangsstufen auf.

Schöppenstedt

Für die Schüler der Klassen fünf bis acht präsentierte das Ensemble das Stück »Fear in the Forest«. Die Handlung dreht sich um Josie, die sich in einem düsteren, unheimlichen Wald verirrt und in einem gruseligen Haus Schutz sucht. Doch wer lebt dort, und welche Gefahren lauern in der Dunkelheit? Das Stück sorgte für spannende Momente und fesselte die jungen Zuschauer mit seiner mystischen Atmosphäre und der Frage, wie man sich in bedrohlichen Situationen verhält.

Lynnea aus dem fünften Jahrgang war besonders beeindruckt: »Ich fand es toll, wie gut die Schauspieler Englisch gesprochen haben. Sie kamen ja auch aus England, Wales und den USA. Besonders gut haben mir die schönen Kostüme gefallen, die wirklich sehr ansprechend waren. Außerdem war es hilfreich, dass sie die Texte öfter wiederholt haben, so hatte man die Möglichkeit, alles besser zu verstehen.«

Die älteren Schüler der Klassen neun und zehn wurden mit dem Stück »Promised Land« konfrontiert. Hier geht es um Ravi, der



zusammen mit seiner Mutter aus dem vom Krieg zerstörten Syrien nach England geflohen ist. Doch anstatt in Sicherheit und Frieden zu leben, begegnen den beiden neue Herausforderungen: In ihrem neuen Wohngebiet treibt eine rassistische

Jugendbande ihr Unwesen und bedroht die Familie. Werden Ravi und seine Mutter in England eine Zukunft finden, oder waren die Mühen der Flucht vergeblich? Mit emotionaler Tiefe und aktuellem Bezug regte das Stück die Schüler zum Nachdenken über Themen wie Migration, Rassismus und Integration an und hinterließ einen tiefen Eindruck bei den Zuschauern. Erik aus dem zehnten Jahrgang fasste seine Eindrücke so zusammen: »Das Stück war sehr gut gespielt und hat mich wirklich berührt. An manchen Stellen war ich den Tränen nahe. Es war faszinierend zu sehen, wie solche Lebenssituationen sein können, und ich bin

froh, dass es am Ende gut ausgegangen ist.«

Insgesamt nahmen über 300 Schüler an den beiden Aufführungen teil und hatten die Gelegenheit, ihre Englischkenntnisse durch authentische, muttersprachliche Theateraufführungen zu vertiefen. »Es war spannend und lehrreich zugleich«, sagte eine Schülerin aus dem achten Jahrgang, »vor allem, weil es uns auf eine unterhaltsame Art dazu bringt, über wichtige Themen nachzudenken.«

Das White Horse Theatre ist bekannt für seine pädagogischen Theaterstücke, die speziell für Schüler entwickelt wurden. Jährlich sehen sich ca. 400 000 Schüler in ganz Europa die Aufführungen der professionellen Theatergruppe an, die Schulen, Kulturhäuser und öffentliche Einrichtungen besucht. Der Besuch in Schöppenstedt bot nicht nur eine hervorragende Gelegenheit zur Sprachpraxis, sondern auch zur Auseinandersetzung mit gesellschaftlich relevanten Themen.

Schöppenstedt/Braunschweig



Die Schulsanitäter der IGS Schöppenstedt waren bei »Jugend verbindet« in Braunschweig zu Gast. Die Veranstaltung »Jugend verbindet« findet alle zwei Jahre in der Region statt. An mehreren Stationen werden von Schülern medizinische Notfälle, wie etwa ein Fahrradunfall, dargestellt. Die Teilnehmer müssen bei den vermeintlich Verletzten Erste Hilfe leisten. Sie bekommen nach ihrem Übungseinsatz an jeder Station eine Rückmeldung zur Verbesserung ihrer Erste-Hilfe-Kompetenzen. Diese Veranstaltung wird vom Gemeindeunfallversicherungsverband und einigen Erste-Hilfe-Beauftragten der Schulen aus der Region organisiert. Die IGS Schöppenstedt war mit fünf Teilnehmern und vier Helfern sowie der die Schulsanitäter begleitenden Lehrkraft Meike Oehlmann am Start. Eine Schülerin der IGS war besonders begeistert: »Es war super, an den verschiedenen Stationen auch mal mit anderen Sanis etwas zu tun und zu sehen, wie man dabei vorankommt.«

STADTSPIEGEL

Wir suchen
Verteiler (m/w/d)
für den Stadtspiegel.

ProExakt GmbH

Digital- & Printmedien

Bahnhofstraße 17 | 38170 Schöppenstedt

Michael Heinz
01 70/24321 47
Montag bis Freitag von 9 bis 16 Uhr

Bezahlung
über
Mindestlohn
möglich!



Ausbildung bei
STREIFF & HELMOLD

JETZT BEWERBEN
AUSBILDUNG
MIT ZUKUNFT
JETZT BEWERBEN



Unsere Ausbildungsberufe (w/m/d):

- Industriekaufleute
- Kaufleute für Büromanagement
- Packmitteltechnologien
- Medientechnologe Druck
- Fachlageristen/Fachkraft für Lagerlogistik



Ausführliche Informationen findest du unter:
streiff.de/ausbildung oder auf [instagram@streiffazubi](https://www.instagram.com/streiffazubi)

Dein Reisebüro in Schöningen

Ferien-Center am Elm
Niedernstraße 18
Tel.: 0 53 52/93 77 09
Inh.: Bernd Hellwig

Unsere Öffnungszeiten:

Montag 15-18 Uhr
Dienstag-Freitag 10-13 Uhr und 15-18 Uhr
Sonnabend 10-14 Uhr
NEU bis 19.30 Uhr – bitte mit Termin **NEU**

FRAG DEIN
REISEBÜRO

Mein persönlicher Tipp zur Mandelblüte Mallorca

Mallorca – Playa de Palma 3*+ Hotel Oleander
Verpflegung: HP
inkl. Flug ab Hannover, z. B. am 9.2.2025
p. P. nur ab **7 Nächte**
491,- €

Deine Fernreise

Dom. Republik – Bayahibe 4* Viva Dominicus Beach
Verpflegung: alles inklusive!
inkl. Flug ab Frankfurt, z. B. am 19.6.2025
by Wyndham
p. P. nur ab **10 Nächte**
1478,- €

Insel Sansibar - Hakuna Matata 3* Reef & Beach Resort
Verpflegung: alles inklusive!
inkl. Flug ab Frankfurt, z. B. am 2.5.2025
p. P. nur ab **10 Nächte**
1467,- €

Kuba – Playa Esmeralda 4* Sol Rio de Luna y Mares
Verpflegung: alles inklusive!
inkl. Flug ab Frankfurt, z. B. am 8.1.2025
p. P. nur ab **11 Nächte**
1362,- €

Dom. Republik – Sosua 3,5* Amhsa Casa Marina Beach
Verpflegung: alles inklusive!
inkl. Flug ab Frankfurt, z. B. am 15.6.2025
& Reef
p. P. nur ab **10 Nächte**
1299,- €

Malediven – Addu Atoll 3* Equator Village Maldives
Verpflegung: alles inklusive!
inkl. Flug ab Frankfurt, z. B. am 30.1.2025
p. P. nur ab **10 Nächte**
1999,- €

Aida Kreuzfahrt & Baden auf Mallorca

➔ 7 Tage AIDAcosma mit VP oder alles inklusive
➔ + 5 Tage Baden auf Mallorca mit HP
➔ Ihr Hotel BQ Bulevar Paguera
➔ inkl. Flug ab Hannover, z. B. am 3.5.2025
12 Nächte
AIDA p. P. **1199,- €**

Aida Kreuzfahrt & Baden auf Gran Canaria

➔ 7 Tage AIDAblu mit VP oder alles inklusive
➔ + 3 Tage Baden auf Gran Canaria mit HP
➔ Ihr Hotel Abora Buenaventura
➔ inkl. Flug ab Hannover, z. B. am 2.3.2025
10 Nächte
AIDA p. P. **1249,- €**

Aida Kreuzfahrt & Baden auf Korfu

➔ 7 Tage AIDAblu mit VP oder alles inklusive
➔ + 5 Tage Baden auf Korfu mit HP
➔ Ihr Angela Beach Hotel
➔ inkl. Flug ab Leipzig, z. B. am 3.5.2025
12 Nächte
AIDA p. P. **1377,- €**

Deine Kreuzfahrt 2025/26

Mein Schiff 2 Norwegens Fjordwelten mit Nordkap
• Premium Alles Inklusive
• ab/bis Bremerhaven
• z. B. am 25.5. bis 6.6.2025

p. P. nur ab **12 Nächte**
2699,- €

Mein Schiff 2 Norwegens Fjordwelten mit Nordkap
• Premium Alles Inklusive
• ab/bis Bremerhaven
• z. B. am 18.6. bis 30.6.2025

p. P. nur ab **12 Nächte**
2829,- €

AIDAnova Metropolen ab Hamburg
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Hamburg
• z. B. am 6.12. bis 13.12.2025
AIDA p. P. nur ab **7 Nächte**
595,- €

AIDAbella Kurzreise nach Norwegen ab Kiel
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Kiel
• z. B. am 12.4. bis 17.4.2026
AIDA p. P. nur ab **5 Nächte**
699,- €

AIDAnova Südnorwegen von Hamburg nach Kiel
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab Hamburg bis Kiel
• z. B. am 11.4. bis 18.4.2026
AIDA p. P. nur ab **7 Nächte**
865,- €

AIDAnova Skandinavische Highlights ab Kiel
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Kiel
• z. B. am 25.4. bis 2.5.2026
AIDA p. P. nur ab **7 Nächte**
895,- €

AIDAluna Norwegens Fjorde mit Eidfjord ab Hamburg
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Hamburg
• z. B. am 18.4. bis 25.4.2026
AIDA p. P. nur ab **7 Nächte**
915,- €

AIDAbella Von Kiel nach Fuerteventura
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab Kiel (zzgl. Rückflug)
• z. B. am 3.11. bis 14.11.2025
AIDA p. P. nur ab **11 Nächte**
970,- €

AIDAso! Schottische Highlights ab Hamburg
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Hamburg
• z. B. am 19.4. bis 26.4.2025
AIDA p. P. nur ab **7 Nächte**
1125,- €

AIDAso! Großbritannien & Norwegen
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Hamburg
• z. B. am 9.5. bis 18.5.2025
AIDA p. P. nur ab **9 Nächte**
1350,- €

AIDAso! Großbritannien & Irland ab Hamburg
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Hamburg
• z. B. am 30.5. bis 8.6.2025
AIDA p. P. nur ab **9 Nächte**
1380,- €

AIDAprima Norwegens Fjorde mit Geiranger ab Hamburg
• Vollpension inkl. Tischgetränke oder alles inklusive
• ab/bis Hamburg
• z. B. am 22.5. bis 1.6.2025
AIDA p. P. nur ab **10 Nächte**
1575,- €

A-ROSA BELLA Donau-Kreuzfahrt
• Vollpension/alles inklusive
• ab/bis Passau
• z. B. am 27.7. bis 3.8.2025

p. P. nur ab **7 Nächte**
798,- €

A-ROSA ALEA Rhein-Erlebnis Niederlande & Belgien
• Vollpension/alles inklusive
• ab/bis Köln
• z. B. am 4.6. bis 11.6.2025

p. P. nur ab **7 Nächte**
798,- €

www.Hellwigreisen.de